

GERVAIS & HUDON, Les Pianos, Heintzman et W. Bell & Cie. sont les favoris de l'aristocratie.
 219 et 339^e ST. JOSEPH ST. * Les Harmoniums de W. Bell & Cie. sont les plus recherchés. *

COFFRES-FORTS
 DE GOLDIE & McCULLOCH.
 Premiers Prix Remportés aux Expositions de la Puissance et des Etats-Unis.

A. E. VALLERAND,
 Sous Agent, P. A-F RECHET.

Agent des Manufactures
 67 DALHOUSIE.

PRU *Alphabetical 396 Directory.* QUE

- Pruneau Louis, journalier, laborer, Champlain r 787
- Pruneau Mrs. Jean-Bte, Grande Allée 92
- Purdie John H., instit, teacher, St Jean 100, r St Ursule 57
- Purdie Mrs. Henry, St George 27
- Puyalon comte Henri de, D'Artigny 50

Q

- Quart George, journalier, laborer, Champlain 519
- Quebec Armoury--Drill Hall--W. E. Genest, caretaker, R. Bissonette, P. T. Trudel, H. Higgins, D. McClory and J. D. Beaudoin, laborers, Grande Allée 101-103
- Quebec Asbestos Mining and Manufacturing Company,** M. B. Berry, surint., super., St Charles 34-36
- Quebec Bank,** J. Stevenson, caissier, cashier, St Pierre 110 (see adv.)
- Quebec Board of Trade, F. H. Andrews, snr., secr., Arthur 12
- Quebec Central Ry.,** public carriers, Geo. Addie, agent, Dalhousie 22
- Quebec Citadel,** lieutenant-colonel C. E. Montizambert, inspecteur, inspector of Artillery, Commandant, Citadel

FOUNDED IN 1790

Q **UEBEC CITY DIRECTORY,** *Published in French and English and Illustrated.* The only directory ever issued in two languages. Founded in 1790. A. B. Cherrier of "the Cherrier Directory Publishing Co.," publisher and compiler. Offices de la Fabrique 30 and Mountain Hill 118. Books on sale at Dawson & Co., Mountain Hill 118. Price \$5.00. Post office address box 107. Residence "The Florence," when in Quebec; and 437 North 10th St., Lincoln, Neb., U. S.—(See advertisement beg. of book.)

- Quebec City Police Force,** lieut.-col. L. P. Vohl, préfet, chief, P. Walsh, sous-chef, deputy chief, St Ursule 51
- Quebec Engraving Co.,** Chs. Montminy, gérant, manager, 9 Gowen's building, St Pierre 125 (see adv.)
- Quebec Exchange, F. Johnston, surint., superint, Arthur 12
- Quebec Fire Insurance Co.,** founded in 1818, incorporated in 1829, W. W. Welch, secrétaire, secretary, Quebec Fire office building, St Pierre 81
- Quebec Garrison Club,** lieut.-col. A. Evanturel, secrétaire-trésorier, secretary-treasurer, St Louis 89
- Quebec Gas Co.,** D. H. Geggie, gérant, manager, Place d'Orléans 2-4
- Quebec Geographical Society, St Andrew 4
- Quebec Harbour Commission Engineer's Office,** H. F. Perley, ing. en chef, ch. engineer, Dalhousie 122-124

Montminy

185 St. Joseph St.
 ST. ROCH.

Photographer.

J. L. RICHARD & FRERES, Machinistes, Ingenieurs et Fondateurs.
 320 Rue St. Joseph, St. Roch.

J. A. BELANGER, { 272 ST. JOSEPH ST., STEAM MARBLE & GRANITE WORKS.
 { ST. ROCH, QUEBEC.

Western Assurance Co.
 OF TORONTO.

CAPITAL } **W. J. FRASER, AGT.**
 \$1,000,000 } 101 St. Peter St. QUEBEC.

QUE *Alphabetical 397 Directory.* QUE

- Quebec Harbour Commissioners Office,** A. H. Verret, secrétaire, secretary, Dalhousie 116
Quebec High School, T. A. Young, recteur, rector, St Denis 30
Quebec Hotel, P. Déry & Cie., propriétaires, proprietors, Du Pont 92-96
Quebec Immigration Office, (Prov. of) W. S. Desbarats, agent, offices "jetée Princess Louise" and South Quebec
Quebec Jail, Wm. MacLaren, géolier, jailer, off Grande Allée r 311
Quebec & Lake St John Railway Co., J. G. Scott, secrétaire, secretary, St Pierre 92
Quebec & Levis Electric Light Co. (the), S. Mohr, gérant menager, D'Auteuil cor. St Jean
Quebec & Levis Ferry Co., James Patton, jnr., gérant, manager, Dalhousie 24-26
Quebec Lunatic Asylum, chev. C. Vincelette, préfet, warden, Beauport
 Quebec Marble Works, J. Morgan, propriétaire, proprietor, D'Aiguillon cor. St George
 Quebec Mercury (the), daily, G. T. Cary, imprimeur et éditeur, printer, Mountain Hill 20-22
 Quebec N. S. Turnpike Trust, G. H. Burroughs, sec.-trés., sec.-treas., St Pierre 95
 Quebec Pass. Elv., W. A. Griffith, manager, Petit Champlain 16
Quebec Postal Division, A. Bolduc, insp., Buade 2
Quebec Post Office, A. G. Tourangeau, maitre de poste, postmaster, Buade 5
 Quebec Racket, H. Boakes, gard., caretaker, Grande Allée 71
 Quebec Ry. Bridge Co., (the) Col. W. Rhodes, pres., Arthur 12
Quebec Seminary, Mgr B. Paquet, super., De la Fabrique
Quebec Shoe Co.,—Onésime Goulet, Anselme Dubé & Solime Turcot—mufs. de chaus., boot and shoe mfgs., Arago 7-15
 Quebec Skating Club, R. Campbell, sec. treas., Grande Allée 10
Quebec Steamship Co., A. Ahern, secret., St James 48
Quebec Street Railway Co., S. Moore, surintendant, superintendent, St Joseph, St S.
 Quebec Trunk Factory,—*Israël Moisan, J. Octave Motard & Thomas Bouchard*—propriétaires, Des Fossés 19
Quebec Worsted Co., W. H. Naylor, gér., man., Hare Point
Quebec Yacht Club, G. C. Scott, treasurer, Arthur 2
Queen's Printing Office, Bureau de l'Imprimeur de la Reine,—C. F. Langlois, imp. de la Reine, Queen's printer, Parliament Buildings, Grande Allée 64

P. MATHIE, Druggist and Dispensing Chemist.
 Cor. St. John and Palace.

Prompt Attention Paid to
 Packing and Shipping
 Fresh Fruits and
 Country Produce.

R. BARDEN, { Importer and Wholesale Dealer.
 { 14, 16, ST. PETER ST.
 } FRUITS & VEGETABLES.

Prescriptions Dispensed at all hours with Accuracy, Skill and Despatch.

J. E. MORRISON, Pharmaceutical Chemist.
81 BUADÉ STREET.

Chas. S. Riverin,
45 CROWN ST.

Wholesale and Retail Grocer. Tea and Coffee
Specialties. Tobacco and Cigars. Con-
stantly on hand Canadian and St.
Michel Wines.

QUE

Alphabetical 398 Directory.

RAC

Quesnel Eugène, manager Paterson, Kissock & Co., St Jean 35
Quilty John, journalier, laborer, Champlain 307
Quinn George, journalier, laborer, St Julia 79
Quinn George, pompier, fireman, Sous-le-Cap 61
Quinn Henry, machiniste, engine driver, Petit Champlain 61
Quinn James L., commis, clerk, D'Aiguillon 91
Quinn John, journalier, laborer, Champlain 285
Quinn John, plombier, plumber, St Michael 59
Quinn Michael, journalier, laborer, Petit Champlain 90
Quinn Miss Eliza Jane, couturière, seamstress, St Jean 97
Quinn Mrs. James, Dorchester 125
Quinn Mrs. James A., buvette, tavern, Champlain Market
place 40, r Mountain Hill 72
Quinn Mrs. Patrick, D'Artigny 61
Quirk Michael B., Des Remparts 29
Quirk Stephen, commis, clerk, Richmond sq. 15
Quirk the Misses, mais. de pens., bdg. hse., Des Remparts 29
Quironet Mrs. Rémi, Lachevrotière 9

R

Racey Ernest, commis, bank clerk, bds. at Port Dauphin 7
Racine Archange, agent for Mrs. C. Terreau, St Paul 188
Racine Bruno, journalier, laborer, Massue 9
Racine Célestin, journalier, laborer, St Ours 118
Racine David, bijoutier, jeweller, Des Fossés 97
Racine Eugène, agent, St Augustin 3
Racine Frs.-X., charretier, carter, Des Commissaires 96
Racine George, tailleur, tailor, St Antoine 12
Racine Gonzalgue, journalier, laborer, Octave 26
Racine Jean-Bte., bijoutier, jeweller, Grant 21
Racine Jos., commis march., salesman, Des Commissaires 98
Racine Léon, teneur de livres, book-keeper, De la Couronne 18
Racine L. Simon, commis, clerk, St Paul 145
Racine Miss Obél., couturière, seamstress, St Marguerite 103
Racine Mrs. Jacques, Du Pont 27
Racine Mrs. Ferdinand, St Augustin 3
Racine Mrs. Martin, Richelieu 81, 3 in rear
Racine Napoléon, cordonnier, shoemaker, St Patrick 132
Racine Olivier, maçon, mason, St Olivier 206
Racine Pierre, journalier, laborer, Ryland 18
Racine Philéas, cordonnier, shoemaker, Richelieu 81
Racine Ulric, mouleur, moulder, Prince Edouard 83

LOUIS BRUNEAU

{ 95 ST. JOSEPH ST. }
{ ST. ROCH. }

China, Classware,
Art Pottery and
Fancy Goods.

MINERAL WATER,
Ferruginous, Bromic-Iodurated.

J. E. LEMMYRE & BRO. DIVINA SPRING
58 ST. JOSEPH STREET.

JAMES PERRY, 215 ST. PAUL PALAIS, Ebéniste et Tapisier.
 Ameublements Riches et Unis.

MUTUAL LIFE
 INS. CO. of N. Y.

Avec un Actif
 de plus de
 \$120,000,000.

W. J. FRASER, Agent.
 101 ST. PIERRE.

Achetez
 vos

BEVER OIL CO.

MONTREAL.
 Bureau a Quebec,
 64 RUE ST. PIERRE.

RAE *Alphabetical 399 Directory.* RAY

- Rae William, of Allans, Rae & Co., St Geneviève 7
- Rahalley John, journalier, laborer, Champlain 277
- Rahalley Maurice, Champlain 318
- Rahalley Michael, journalier, laborer, Champlain 318
- Ramedge Henry, commis, bank clerk, bds. at Port Dauphin 7
- Ramsay Jonathan, voilier, sailmaker, Artillery 95
- Ramsay Mrs. William, Ste Foye road
- Rancour Alexandre, journalier, laborer, St Patrick 88
- Rancour Alexis, carrossier, carriagemaker, St Gabriel 1-15
- Rancour Alfred, journalier, laborer, St Hélène 48
- Rancour Charles, domestique, servant, Anderson 13
- Rancour Eugène, cordonnier, shoemaker, St Ours 72
- Rancour Gabriel, batelier, boatman, Dorchester 95
- Rancour Jean, charretier, carter, Plessis 23
- Rancour Joseph, peintre, painter, Plessis 18
- Rancour Mrs. Joseph, St Claire 1
- Rancour Noël, marchand de glace, ice dealer, Scott 145-147
- Rancour Omer, journalier, laborer, Scott r 153
- Rancour the Misses, couturières, seamstresses, Dorchester 95
- Rankin Joseph, journalier, laborer, Petit Champlain 81
- Rankin Miss Georgiana E., Ste Foye road
- Rankin Mrs. Alex., mai. de pen., bdg. hse, Petit Champlain 83
- Ratchford Michael, journalier, laborer, Champlain 406
- Ratchford Mrs. Simon, Champlain 133
- Ratté Charles, taill. de cuir, leather cutter, N.-D.-des-Anges 41
- Ratté Honoré, scieur, sawyer, Smith 18
- Ratté Joseph, charretier, driver, Fleurie 82
- Ratté Léon, tanneur, tanner, Charest 39
- Ratté Octave, menuisier, joiner, N.-D.-des-Anges 109
- Ratté P. Zotique, tonnelier, cooper, St Joachim 65
- Ratray David**, compt. et agent d'immeubles, accountant and estate agent, Deans bldg., St Pierre 61, r Levis
- Ray Walter J., gén., manager Price, Bros. & Co., D'Artigny 39
- Raymond Albert, pilote, pilot, Fleurie 83
- Raymond Antoine, journalier, laborer, Conroy 51
- Raymond Augustin, libraire, bookseller, De la Fabrique 46
- Raymond Charles H., pilote, pilot, Des Prairies 67
- Raymond Cyprien, pilote, pilot, Du Roi 27
- Raymond Frs.-X., boulanger, baker, Champlain 762
- Raymond Gaudiose, fondeur, founder, Prince Edouard 231
- Raymond Henri, Lalemant 15
- Raymond Hubert, pilote, pilot, Charest 68
- Raymond Joseph, messenger, messenger, St Michael 60

J. & W. REID,

Papiers et Matériaux pour Papier,
 124 ST. PAUL.
 Metaux et Matériel pour Marine,
 94 ST. ANDRE.

AGRICULTURAL INSURANCE COY.,
 WATERTOWN, N.Y.
 { O. MEUNIER, A.gt. } ASSETS, - \$1,932,574.59.
 { 125 ST. PETER ST. } DEPOSITED WITH DOMINION GOV'T. - \$125,000.00.

La Compagnie Chicic.

Pied de la Cote de la Montagne.

Fourniture de Forgerons, Mecaniciens,
 Ferblantiers, Steamers, Charrons,
 Chemins de Fer
ET QUINCAILLERIE GENERALE.

RAY *Alphabetical* 400 *Directory.* REI

- Raymond Miss Céline, Du Roi 27
- Raymond Thomas, architecte, architect, Richardson 192
- Raymond Wm. H., commis march., salesman, Garneau 12
- Ramsay Jonathan, Artillery 95
- Rea David, employé du s. c., c. s. clerk, bds. at Du Palais 2½
- Read Henry, journalier, laborer, St Patrick 18½
- Read James, journalier, laborer, O'Connell 27
- Read Mrs. James, St Eustache 73
- Read Mrs. Sam., nouv., dry goods, St Jean 146, r St Eustache 8
- Read Mrs. William, Conroy r 40
- Readman William, sergent de police, sergent, St Olivier 153
- Ready John, journalier, laborer, Champlain r 133
- Reardon Dennis, boucher, butcher, Jupiter 19
- Reardon Miss Cath., blanchisseuse, laundress, St Patrick 43
- Reardon Mrs. Patrick, Champlain 316
- Reason Edward, arrimeur, stevedore, St Julia 47
- Reason William, arrimeur, stevedore, St Louis road
- Réaume Alexis**, marchand de bois, lumber merchant,
 Panet 15, r St François 38
- Réaume Jules, commis, clerk, Ryland 25
- Réaume P. Ferdinand**, quincaillerie et coutellerie,
 hardware and cutlery, St Joseph 102-104, cor. Du Pont 74
- Reddy John, pompier, fireman, Berthelot 1
- Redemptorist Fathers**, St Patrick's church, McMahon
 9-11; rev. J. Hayden, C. SS. R., superior; rev. P. Rossbach,
 C. SS. R., assis. superior; revs. J. B. Cronin, J. McCar-
 thy and L. Miller, C. SS. R., presbytery—St Stanislas 7
- Redmond & Co.,—*A. Redmond*— confis., confect., St Jean 188
- Redmond John, commis, clerk, Hébert 17
- Redmond Mathew, journalier, laborer, Champlain r 539
- Redmond Sylvester, journalier, laborer, Champlain 658-660
- Regalli & Fils,—*Michaelo Regalli, jnr & snr.*—statuaires, sta-
 tuaries, St Jean 110
- Regalli Michaelo, jnr., of Regalli & Fils, D'Youville 15
- Regalli Michaelo, snr., of Regalli & Fils, St Jean 112
- Registry Office**—**Bureau d'Enregistrement**,—
 Rémillard & Trudelle, régistrateur conjoint, joint regis-
 trar, St Louis 12
- Reid J. & W.**,—*James Reid*—fabricants de papier, paper
 manufs.; dealers in paper and stationary, St Paul 124
- Reid James, of J. & W. Reid, St Jean 539
- Reinhardt Ferdinand, charp., carpenter, St Patrick 112-114
- Reinhardt George, commerçant, trader, St Patrick 59

D. S. RICKABY,

Manufacturier de
 Meubles et de Matelas en Fil Metal-
 lique, 309 Rue St. Jean.

EUGENE ROY, { 332 RUE ST. JEAN, } Marchand de Nouveautés.
 { BLOC HETHERINGTON. }

J. GILBERT, CHASSURES DE CUIR, DRAP
 GOUT ET DE FANTAISIE, CAOUTCHOUC, 296-298 Rue St. Jean

IMPORTATEUR DE PIANOS ET HARMONIUMS,
 EDITEUR DE MUSIQUE
ARTHUR LAVIGNE, 55 DE LA FABRIQUE.
 Musique nouvelle recue chaque semaine.

REI Alphabetical 401 Directory. REY

- Reinhardt Louis A., commis, clerk, Des Fossés 207
 Reinhardt Mrs. Jean, De la Reine 51
 Reinhardt Michel, Des Fossés 207
 Rémillard honble. Edou. R., régistrateur conjoint et avocat,
 joint registrar and advocate, St Louis 12, r Couillard 31
 Rémillard J. Albert, avocat, advocate, St Louis 23
 Rémillard Louis, batelier, boatman, Richmond 23
 Rémillard the Misses, coutur., seamstresses, Richardson 80½
 Renat Edmond, menuisier, joiner, St Jacques 3
 Renaud Adjudor, commis, clerk, Prince Edouard 180
 Renaud Augustin, menuisier, joiner, Ferland 6
 Renaud Charles, jur., menuisier, joiner, Latourelle 146
 Renaud Charles, snr., menuisier, joiner, Latourelle 148
Renaud & Cie.,—Mrs. Jean-Bte. Renaud—porcelaine, ver-
 rerie et poterie, china, glass and earthenware, St Paul 24
 Renaud Eusébe, collecteur, collector, Des Fossés 191
 Renaud Ferd., chev. de louage, livery stables, Richardson 63
 Renaud François, cordonnier, shoemaker, N.-D.-des-Anges 74
 Renaud Hippolyte, menuisier, joiner, Richardson 20
Renaud Jean-Bte. & Cie.,—Gaspard LeMoine & Victor
*Chateauvert—*marchands de farines, grains et provisions,
 et pierres à moulanges; flour, grain and provision mer-
 chants, and mill stones, St Paul 72-82
 Renaud Joseph, forgeron, blacksmith, N.-D.-des-Anges 116
 Renaud Joseph, journalier, laborer, Champlain 692
 Renaud Joseph, typographe, typographer, St Jean 475
 Renaud Louis, menuisier, joiner, St Hélène 42
 Renaud Miss Flore, nouveautés, dry goods, St Paul 29
 Renaud Mrs. Jean-Baptiste, Des Remparts 37
 Renaud Mrs. Joseph, D'Aiguillon 96
 Renaud Victor, menuisier, joiner, Richardson 158
 Renfrew George R., of G. R. Renfrew & Co., St Geneviève 3
Renfrew G. R. & Co.,—George R. Renfrew & John Holt—
 chapeliers et fourreurs, hatters and furriers, Buade 35
(see adv. on front cov.)
 Repper Louis, journalier, laborer, Grant 61
 Rexford rev. Elson I., sec. prot. dépt. de l'Instr. Pub., prot. sec.
 Dept. of Public Instruction, Grande Allée 64, r 298
 Reynar George, constable, Artillery 133
 Reynar Thomas, facteur, letter carrier, Richelieu 90
 Reynolds Edw., chef de train, railway conductor, Du Palais 2
 Reynolds Mrs. Edward, O'Connell 18
 Reynolds Mrs. William, bds. at Du Palais 4

DR. E. MORIN & CO. { General Depot for French }
 314 St. John St., and Medicines, Perfumeries }
 32 and 34 St. Peter. and Toilet Articles. } **DRUGGIST.**

J. A. LANGLAIS, { 177 RUE ST. JOSEPH, }
 LIBRAIRE-EDITEUR }
 IMPORTATEUR. }
 Marchand de vins.

GERVAIS & HUDON,
 219 & 339 ST. JOSEPH ST.
 The Heintzman & Wm. Bell & Co. Pianos are the favorites of the
 Aristocracy. The Organs of Wm. Bell & Co. are the most elegant in use.

A. E. VALLERAND,
 67 DALHOUSIE,
 ENTREPOT DES HUILES.—Oil Warehouse,
 Jetée "Princess Louise" Embankment.

Huiles de Charbon, Astrale, a Machines et
 Huiles Noires. Lampes, Appareils de
 Lanternes, Verreries, Poteries,
 Argenteries, etc.

RHÉ

Alphabetical 402 Directory.

RIC

- Rhéaume Auguste A.**, avocat, advocate, St Pierre 98,
 bds. at Des Fossés 128
 Rhéaume François, menuisier, joiner, St Marguerite 67
 Rhéaume Jacques P., avocat, St Andrew 2, r Des Fossés 128
 Rhéaume Joseph, charretier, carter, Charest 75
 Rhéaume Louis, charretier, carter, De la Reine 149
 Rhéaume Louis, colporteur, pedlar, St François 246
 Rhéaume Mrs. Louis, regrattière, huckster, Charest 104
 Rhéaume Mrs. Sabin, bds. at St George 55
 Rhéaume Napoléon, journalier, laborer, Richardson 230
 Rhéaume Narcisse, charpentier, carpenter, St Dominique 21
 Rhéaume Ov., asst. péager, asst. toll-keeper, Du Pont 193
 Rhéaume Pierre, fruitier, fruit dealer, St Paul 49
 Richard Alphonse, of J. L. Richard & Frères, res. in Montréal
 Richard & Cie.,—*Louis Richard, jr.*—fausses semelles, shoe
 findings, Arago r 121
 Richard Cyprien, calfat, caulker, De la Reine 168
 Richard Delphis, Jérôme 18
 Richard Elie, commis marchand, salesman, St Olivier 86-88
 Richard Elzéar, charretier, carter, St Dominique 15
 Richard Ferdinand, tanneur, tanner, St Valier 338
 Richard François, peintre, painter, Richelieu 179
 Richard George, charpentier, carpenter, Turgeon 7
 Richard George, peintre, painter, Richelieu 256
 Richard George, tanneur, tanner, Du Roi 226
 Richard J. C. & A.,—*Joseph C. & Alphonse Richard*—ventilateurs,
 ventilators, Des Commissaires 133
 Richard J. Elie, of J. L. Richard & Frères, Des Commis-
 saires 133
 Richard Jacques, fab. d'huiles, oil maker, St Dominique 17
 Richard Jean, cordonnier, shoemaker, Latourelle 154
 Richard Jean, peintre, painter, Burton 5
 Richard Jean-Bte., De la Reine 169
 Richard Jean-Baptiste, épicier, grocer, Richelieu 132-134
 Richard Jean-Bte., huissier, sheriff's bailiff, Des Jardins 42
 Richard J. Eug., inspect. of the C-F-F-C., Des Jardins 42
Richard J. L. & Frères,—*J. Louis, J. Elie & Alphonse*—
 machinistes et fondeurs, machinists and founders, St
 Joseph 320-320½ (see adv.)
 Richard Joseph, corroyeur, currier, Parke 13
 Richard Joseph, corroyeur, currier, St Ours 12
 Richard Joseph, jr., colporteur, pedlar, St Ours 10
 Richard Joseph, snr., St Ours 10

Montminy

185 RUE ST. JOSEPH,

ST. ROCH.

Photographe.

J. L. RICHARD & BROS.
 320 ST. JOSEPH ST., ST. ROCH.

Shafing, Hangers, Pulleys, Engines and Boilers.
 Special Machines Made to Order.



J. A. BELANGER,
 OUVRAGES EN MARBRE 272 RUE ST. JOSEPH, ST. ROCH.
 ET EN GRANIT, QUÉBEC.

MUTUAL ACCIDENT & PLATE GLASS W. J. Fraser, Agt.
 101 St. Peter St.,
 INS. CO. OF MANCHESTER, ENC. QUEBEC.

RIC *Alphabetical 403 Directory.* RIN

- Richard Joseph, serre-frein, brakesman, Des Fossés 80
 Richard Jos. C., of J. C. & A. Richard, Des Commissaires 133
 Richard J. Louis, jnr., of Richard & Cie., Arago 119
 Richard Louis, forgeron, blacksmith, D'Aiguillon 90-92
 Richard Louis, of J. L. Richard & Frères, Richardson 251
 Richard Louis, snr., Jérôme 18
 Richard Mrs. Alphonse, modiste, dressmaker, St Joseph 363
 Richard Mrs. Félix, Scott 29
 Richard Mrs. Joseph, St Valier 336
 Richard Mrs. Jos., blanch., laundress, Des Commissaires 74
 Richard Mrs. Louis, Fleurie 25
 Richard Napoléon, cordonnier, shoemaker, Fleurie 138
 Richard Napoléon, menuisier, joiner, De la Reine 168
 Richard Noel L., menuisier, joiner, St Olivier 56
 Richard Olivier, nouveautés, dry goods, St Jean 242
Richard Pierre, épicier, grocer, Des Jardins 44, r 42
 Richardson George, cordonnier, shoemaker, St George 100
 Richardson James O., commis, clerk, Grande Allée 114
 Richardson J. Okill, sacristain, vestry clerk, Finlay asylum
 Richardson Osborn B. C., march., merch., Grande Allée 127
 Richardson O. L. & Sons, — O. L. Richardson — cuirs, leathers,
 St Pierre 47
 Richardson Osborn L., of O. L. Richardson & Sons, Grande
 Allée 127
 Richardson Mrs. Joseph H., St Julia 4
 Richardson rev. Ths., rector of St Paul's ch., bds. at St Jean 245
Richelieu & Ontario Navigation Co., — SAGUENAY
 LINE — Julien Chabot, gérant, manager, Dalhousie 12
Rickaby David S., entrepreneur de pompes funèbres,
 tapissier et ébéniste. MANUFACTURER OF CABINET FUR-
 NITURE AND WOVEN WIRE MATTRESSES. Funeral director
 and practical embalmer, St Jean 309, r 311 (*see adv.*
bot. lines)
 Rigby John, sergent de police, serg. of police, St Joachim 105
Rinfret Dr. F. Rémi, médecin chirurgien, physician and
 surgeon, D'Aiguillon 39
 Rinfret Dr. R. Ferdinand, D'Aiguillon 36
 Rinfret G. E. Tancrede, of Rinfret & Marcotte, Hébert 16
 Rinfret Gustave, dessinateur, draughtsman, St Jean 187½
Rinfret & Marcotte, — G. E. T. Rinfret & I. Marcotte —
 articles de fantaisie, fancy goods, Dalhousie 59-61
 Rinfret Mrs. Samuel, St Jean 187½
 Rinfret Nap., étudiant en pharmacie, bds. at D'Aiguillon 36

Perfumery { **LARGEST STOCK**
IN THE CITY } **MATHIE'S**
 { Cor. St. John & Palace. } **DRUG STORE.**

R. BARDEN, Importateur et Marchand en 14-16 St. Pierre
 gros de Fruits et Légumes, Emballage et Mise a Bord
 de Fruits et Produits Cham- petres Faits avec Diligence

J. E. MORRISON, Chimiste Pharmaceutique,
 Ordonnances Préparées à toutes heures
 avec soin, science et promptitude.
 31 RUE BUADE.

CHARLES S. RIVERIN,

45 DE LA COURONNE.

Marchand Epicier en Gros et en Detail. Spécialité
 de Thees et Cafés, Vins et Liqueurs, Tabacs et
 Cigares. Constamment en mains Vins Canadien
 Et le célèbre Vin "ST. MICHEL."

RIN

Alphabetical 404 Directory.

ROB

Rinfret P. François.—CENTRAL DRUG STORE—chimiste
 et droguiste, chemist and druggist, St Jean 154, bds. at
 D'Aiguillon 36

Riopel Louis J., avocat, advocate, St Geneviève 21

RIOUX NARCISSE & CIE,
 NARCISSE RIOUX & CHARLES PETTIGREW,
 Marchands-épiciers en gros et en détail.

Toujours en mains : Vins, Liqueurs, Thé, Café, Sucre,
 Riz, Barley, Tabacs de toutes sortes, etc.

Aussi :—Beurre pour l'exportation.—Prix très modérés.

Toute réclamation devra être faite sous douze jours.

90-94, SAINT-PAUL.

Rioux Narcisse, of N. Rioux & Cie., St Paul 92

Rioux Samuel, pilote, pilot, St Paul 137

Ritchie John, fabricant de chaussures, boot and shoe
 manufacturer, St Hélène 117½, r St Jean 517

Ritchie Robert, teneur de livres, book-keeper, D'Auteuil 94

Ritter Mrs. Alexander, St Joachim 87

Rivard Louis L., employé du s. c., c. s clerk, Parloir 8

River Police Force, Police Riveraine, Joseph Benj.
 Trudel, chef, chief, Champlain 101-103

Riverin Charles S., épicier et marchand de vins et
 liqueurs, grocer and wine and liquor dealer, De la Cou-
 ronne 45, r Fleurie 72

Riverin Pierre S., of Demers & Riverin, Du Pont 28

Roach Dennis, boucher, butcher, De la Reine 224

Roach Miss Mary, Champlain 545

Roach Thomas, journalier, laborer, Champlain 315

Roberge Charles, garde magasin, storeman, St François 61

Roberge Joseph, calfat, caulker, Fleurie 45

Roberge Joseph, cordonnier, shoemaker, De la Reine 197

Roberge Léon, commis marchand, salesman, St George 4

Roberge Louis, jnr., charp, carpenter, Prince Edouard 225½

Roberge Louis, snr., bois, lumber, Dorchester 141, r Prince
 Edouard 242

Roberge Mrs. Isaïe, De la Reine 274

Roberge Mrs. Pierre, Du Roi 215

Robert François, Daulac 10

Roberts Mrs. F., matron of F. O. Asylum, Grande Allée 225

Robertson A., avocat, advocate, St Pierre 83, r St Anne 107

Robertson Miss Jane, Mont Carmel 23

Louis Bruneau, 95 RUE ST. JOSEPH, Porcelaine et Verrerie,
 St. Roch, Quebec. Poteries d'Art,
 Objets de Fantaisie.

J. E. LÉMYRE & FRÈRE,
 58 ST. JOSEPH.
 } **EAU MINÉRALE**
 } **FERRUCINEUSE,**
 } **BROMO-IODURÉE.**
 } **SOURCE DIVINA.**

JAMES PERRY, 215 ST. PAUL ST., * PALAIS. * Cabinet Maker and Upholsterer, * RICH and PLAIN * FURNITURE. *

MUTUAL LIFE
INS. CO.
OF NEW YORK.

Assets OVER \$120,000,000.

W. J. FRASER,
AGENT,
101 ST. PETER ST.

BUY OILS of the BEAVER OIL CO. MONTREAL. 64 ST. PETER ST. Quebec Branch :

ROB *Alphabetical 405 Directory.* ROB

- Robertson William, journalier, laborer, O'Connell 10
- Robillard Charles, nouvelliste, reporter, bds. at Couillard 35
- Robilliard Daniel, pos. d'appareils à gaz, gas fitter, St Valier 62
- Robinet François, tanneur, tanner, St Valier 108
- Robinet J. Onés., commis march., salesman, St François 26
- Robinson George, manager Hall's Boom, Champlain 921
- Robinson James, charretier, carter, St Valier 367
- Robinson James, journalier, laborer, O'Connell 39
- Robinson James, journalier, laborer, St Augustin 85
- Robinson James, mag. 2nd main, 2nd hand str., St George 7
- Robinson John, gardien, caretaker, St Pierre 139
- Robitaille Amand, forgeron, blacksmith, Richelieu 175
- Robitaille Antoine, menuisier, joiner, St Eustache 64
- Robitaille Amédée**, avocat, advocate, Donnacona 8, r St Jean 216½
- Robitaille Charles, cordonnier, shoemaker, Dorchester 28
- Robitaille Charles, mécanicien, machinist, Richelieu 102
- Robitaille Charles I., of Robitaille & Laperrière, Laval 9
- Robitaille Cyprien, cordonnier, shoemaker, Du Roi 191
- Robitaille Cyrille, of Robitaille & Guimont, St Joseph 285
- Robitaille Dr. Arthur, St Jean 208
- Robitaille Dr. Olivier, St Jean 183-185
- Robitaille Edouard, charretier, carter, D'Aiguillon 256
- Robitaille Edouard, charretier, carter, Richelieu 254
- Robitaille Ernest, chef de train, railway cond., Ferland 15
- Robitaille François, contre-maitre, foreman, Fleurie 51
- Robitaille Frs.-X., forgeron, blacksmith, St George 36-38
- Robitaille George, of Robitaille & Savard, res. in Charlesbourg
- Robitaille & Guimont**,—Cyrille Robitaille & Jos. Guimont
—marchands de machines à coudre, pianos et orgues,
sewing machine dealers, pianos and organs and machi-
nists, St Joseph 287
- Robitaille Germain E., vinegar manufact., Des Prairies 32
- Robitaille Honoré, charretier, carter, Drolet 10
- Robitaille Ign., commis march., salesman, Notre-Dame sq. 15
- Robitaille Ignace, cordonnier, shoemaker, St Valier 256
- Robitaille Jacq., épïc., grocer, St Jean 225, r Lachevrotière 9
- Robitaille Jacques, charretier, carter, Richelieu 289
- Robitaille Jacques, cordonnier, shoemaker, Latourelle 114
- Robitaille Jean, charretier, carter, Burton 21
- Robitaille Jean, menuisier, joiner, St Olivier 202
- Robitaille Jean-Bte., cocher, coachman, Bélair 16
- Robitaille Jean-Bte., foreman at Bresse's, St Marguerite 86

* **J. & W. REID,** *
 → PAPER, * PAPER STOCK, * METALS * AND * NAVAL * STORES, *
 124 St. Paul Street and 94 St. Andrew Street.

O. MEUNIER, } **CITIZENS FIRE, LIFE & ACCIDENT INSURANCE CO'Y.** CANADA.
 126 ST. PETER ST.

The Chicnic Hardware Co.

Blacksmiths', Tinsmiths',
 Cartwrights', Engineers',
 Steamship & Railway Supplies.
 Foot of Mountain Hill.

ROB

Alphabetical 406 Directory.

ROB

- Robitaille Jean-Bte., jur.**, avocat, advocate, Buade 15,
 bds. at St Marguerite 26
- Robitaille Jean-Bte., snr., menuisier, joiner, St Marguerite 36
- Robitaille Joseph, commis marchand, salesman, St Olivier 112
- Robitaille Joseph, confiseur, confectioner, D'Aiguillon 70
- Robitaille Joseph, épicier, grocer, Latourelle 102
- Robitaille Joseph, journalier, laborer, Du Roi r 200½
- Robitaille Joseph, journalier, laborer, Latourelle 78
- Robitaille Joseph, of Robitaille & Picher, St Jean 157
- Robitaille Joseph A., buvette, tavern, N.-D.-des-Anges 25
- Robitaille Joseph D.**, joaillier, jeweller, St Jean 158
- Robitaille L. Adolphe, St Geneviève 21
- Robitaille & Laperrière**,—*Charles I. Robitaille & Louis Laperrière*—fournisseurs de navires, ship chandlers, St Pierre 6, cor. Sous-le-Fort 19-21
- Robitaille Louis, journalier, laborer, Fleurie r 67
- Robitaille Louis, messenger, messenger, Richelieu 95
- Robitaille Louis, peintre, painter, Berthelot 27-29
- Robitaille Louis, portier, porter, St Réal 31
- Robitaille Louis N., cordonnier, shoemaker, Richelieu 222
- Robitaille Louis P., charretier, carter, Richelieu 277
- Robitaille Louis P., nouvelliste, reporter, St Marguerite 34
- Robitaille Michel, charron, wheelwright, St Patrick 154
- Robitaille Mrs. Etienne, Drolet 8
- Robitaille Mrs. Etienne, St Olivier 248
- Robitaille Mrs. Joseph, D'Aiguillon 255
- Robitaille Mrs. Louis, St Patrick 154
- Robitaille Mrs. Pierre, fem. de peine, charwmn, St Gabriel 25
- Robitaille Mrs. Rémi, couturière, seamstress, Fleurie 128
- Robitaille Mrs. Siméon, Grant 43
- Robitaille Nap., com. voyag., com. traveller, St Famille 21
- Robitaille Napoléon, com. march., salesman, St Joachim 2
- Robitaille Napoléon, cordonnier, shoemaker, Latourelle 99
- Robitaille Olivier, messenger en chef, chief messenger of Legislative Assembly, St Jean 483
- Robitaille & Picher**,—*Achille Picher, successeur*—fondée en 1820, importateurs de quincaillerie, hardware importers, St Jean 155-159
- Robitaille Pierre, journalier, laborer, Scott 129
- Robitaille Rémi, journalier, laborer, St Jean 439
- Robitaille & Savard**,—*George Robitaille & Joseph Savard*—nouveau-tés, dry goods, St Joseph 223
- Robitaille Siméon, charretier, carter, Scott 59

FUNERAL

DIRECTOR.

D. S. RICKABY,

309 ST. JOHN ST.

WOVEN WIRE
 MATTRESSES,
 FURNITURE,
 DESKS, &c., &c.

EUGENE ROY, } 332 ST. JOHN STREET, } **FANCY AND STAPLE DRY GOODS.**
 HETHERINGTON'S BLOCK.

J. GILBERT, { 296, 298 ST. JOHN ST. } *** SHOEMAKER,** { FINE MEDIUM SHOES. } **LARGE ASSORTMENT AT LOW PRICES.**

A. LAVIGNE, Music Publisher and Importer **Pianos & Organs.**

55 FABRIQUE ST. From the best makers, at the lowest possible prices and easy terms of payment.

ROB

Alphabetical 407 Directory.

ROE

- Robitaille Théodore, huissier, bailiff, St Olivier 90
- Robitaille Théodore, charpentier, carpenter, St Joachim r 65
- Robitaille Thomas, buvette, tavern, St François 156-158
- Robitaille Ulric, typographe, typogra., Côte St Geneviève 22½
- Robitaille Uldéric, garde-magasin, storeman, Richelieu 204
- Robitaille Verchères, commis, bank clerk, bds. at St Jean 183
- Robitaille Victor, charretier, carter, D'Aiguillon 255
- Robitaille Zéphirin, mécanicien, machiniste, Du Roi 252
- Roche John,** propriétaire de bassins à radoub, proprietor of graving docks, Wolfe's cove, r Grande Allée 174
- Roche Timothy, commis, clerk, Artillery 127
- Rochet Alfred, corroyeur, currier, Arago r 117
- Rochet Alfred, forgeron, blacksmith, Richelieu 232
- Rochet Ant., cordonnier, shoemaker, Côte St Geneviève 78
- Rochet Elzéar, commis, bar tender, St Patrick 102
- Rochet Flavien, corroyeur, currier, Arago 39
- Rochet François, laitier, milkman, Richelieu 237
- Rochet Gaspard,** tanneur et marchand de cuir, tanner and leather merchant, Arago 74-78, r St Valier 312
- Rochet Gédéon, menuisier, joiner, Latourelle 90
- Rochet Irénée, messenger, messenger, St Jean 475
- Rochet Isaïe, machiniste, engine driver, St François 285
- Rochet Jean, charretier, carter, De la Reine 107
- Rochet Joseph, tailleur, leather cutter, Richelieu 176
- Rochet Léon A., commis du b. de p., p. offi. clerk, Collins 6
- Rochet Mrs. Edouard, Dorchester 115
- Rochet Mrs. François, St Marguerite 136
- Rochet Mrs. François, St Michael 9
- Rochet Mrs. Olivier, St Valier 339
- Rochet Odina, forgeron, blacksmith, Scott 65
- Rochet Olivier,** magasin de cuir, leather dealer, St Valier 316, tannerie, tannery, St Dominique 72-86, r St Valier 318. Branch store Lemoine street 14, Montreal
- Rochet Philéas, commis marchand, salesman, St François 170
- Rochet Prisque, Claire Fontaine 4
- Rochet Sifroy, forgeron, blacksmith, Latourelle 88
- Rochet Théophile, garde-magasin, storeman, St Gabriel 81
- Rochon Edouard, boucher, butcher, St Gabriel 85
- Rochon Jean-Bte., laitier, milkman, Richelieu 253
- Rodrigue Alphonse, peintre, painter, St Eustache 36
- Rodrigue Mrs. Jean-Baptiste, De l'Eglise 11
- Roe Jeffery, of Côté, Roe & Co., Sault-au-Matelot 89
- Roe John, cordonnier, shoemaker, St Patrick 32

Dr. E. MORIN & Cie., } Depot General des Medecines
 Pharmaciens, } Françaises, Parfumeries et
 314 St. Jean et 32-34 St. Pierre. } Articles de Toilette.

J. A. LANGLAIS, { 177 ST. JOSEPH STREET, } **Bookseller and Wine Merchant**
 ST. ROCH.

GERVAIS & HUDON, | Les Pianos, Heintzman et W. Bell & Cie. sont les favoris de l'aristocratie
 219 et 339 ST. JOSEPH ST. * Les Harmoniums de W. Bell & Cie. sont les plus recherchés. *

COFFRES-FORTS
 DE GOLFIE & McCULLOCH.

A. E. VALLERAND,

Agent des Manufactures
 67 DALHOUSIE.

Sous Agent, P. A-F RECHET.

Premiers Prix Remportés aux Expositions de la Puissance et des Etats-Unis.

ROG *Alphabetical* 408 *Directory.* ROS

- Rogers Arth., gard. de nuit, night watchman, St Angèle 23
 Rogers Evang., gargote, eating house, Champlain Mkt. pl. 46
 Rogers Mrs. Etienne, St Olivier 92
 Rogers Robert, St Julia 14
 Rogers William, chimiste, chemist, St Julia 14
 Rogers Zotique, buvette, tavern, Du Palais 32
Rolland J.-B. & Fils.—*J. Damien, S. Jean-Bte. & O. Rolland*—manufacturiers de papiers à imprimer et à lettres, manuf. of print. and writing papers, St Paul 28 (*see adv.*)
 Rolph Benjamin, St Flavien 27
 Rolph Josiah, machiniste, engine driver, Des Fossés 40
 Romerill George, confiseur, confectioner, St Patrick 54
 Rondeau Barthélemi, boucher, butcher, Latourelle 137
 Rondeau Elisée, boucher, butcher, Latourelle 137
Rondeau Joseph, marchand de porcelaine et verrerie, huile de charbon, lampes et tapisserie; chinaware, glass and earthenware, coal oil, lamps and wall paper, St Jean 386, r 384
 Rondeau Mrs. Narcisse, St Olivier 202
 Rooney Joseph, arrimeur, stevedore, Champlain 533-535
 Rooney Joseph, buvette, tavern, Saut-au-Matelot 21
 Rosa Edm., typographe, typographer, Des Commissaires 110
Rosa Joseph, arpenteur, surveyor, De la Reine 52-54
Rosa Narcisse, const. de nav., shipbuilder, Du Roi 114-116
 Rossbach rev. Phillip, asst.-sup. redem. fathers, St Stanislas 7
Ross & Co.—*James G. Ross*—commissionnaires en marchandises, commission merchants, Commercial Chambers, St Pierre 92, et agents de, and agents Temperley SS. lines, office, Dalhousie 75
 Ross Ernest E., commis marchand, salesman, St Jean 390
 Ross Frank, of John Ross & Co., Ste Foye road
Ross Harrison D., D. D. S., chirurgien dentiste, surgeon dentist, Ursuline terrace, St Anne 77
 Ross Herbert, lumber, bois, Des Carrières 8
Ross honble David A., Q. C., avocat, advocate, Mountain Hill 116, r WESTFIELD HOUSE, St Foye road
 Ross James G., of Ross & Co., St Foye road
 Ross John, fermier, farmer, St Foye road
 Ross John & Co., — *Frank & John E. Ross*—épiciers, grocers, St Antoine 17
 Ross John E., of John Ross & Co., Mont Carmel 25
 Ross Miss Emilie, couturière, seamstress, Dauphine 16
 Ross Miss Georgiana M., modiste, milliner, Des Fossés 76

Montminy

135 St. Joseph St.

ST. ROCH.

Photographer

J. L. RICHARD & FRERES, } Machinistes, Ingenieurs et Fondeurs.
 320 Rue St. Joseph, St. Roch.

MUTUAL LIFE
INS CO.
OF NEW YORK.

Assets OVER \$120,000,000.

W. J. FRASER,
AGENT,
101 ST. PETER ST.

BUY OILS of the BEAVER OIL CO., MONTREAL. 64 ST. PETER ST. Quebec Branch.

ROS *Alphabetical 409 Directory.* ROU

- Ross Mrs. David, Champlain 364
 Ross Mrs. John, Mont Carmel 25
 Ross Mrs. John, buvette, tavern, Champlain 48
 Ross Mrs. Pierre, St Marguerite 127
 Ross Richard, boulanger, baker, Artillery 81
 Ross Thomas, arrimeur, stevedore, St Louis road
 Ross Wm. A., agent for Frost & Wood, Lachevrotière 85
 Rouillard Eugène, journaliste, St Joseph 44
 Rouillard Jean, serrurier, locker, Garneau 8
 Rouillard Miss Marie, ouvrage en cire, wax works, Garneau 8
 Rouillard Nicolas, magasin, shop, Sous-le Fort 55
 Rouleau Chas., tail. de pierre, stonecut., N-D.-des-Anges 58½
 Rouleau Chs. E., rédac., edit. of *Le Canadien*, D'Aiguillon 72
 Rouleau Damase, commerçant, pork trader, Des Fossés 18
 Rouleau Edmond, libraire, bookseller, St Joseph 17
 Rouleau François, menuisier, joiner, De la Reine 119
 Rouleau Japhet, menuisier, joiner, De la Reine 122½
 Rouleau Joseph, employé d'accise, excise officer, St Joseph 15
 Rouleau Miss Emelie, Du Pont 25
 Rouleau Mrs. Louis, De la Reine 121
Roumilhae Edouard, fruitier, charcutier et commerçant de vins ; fruiterer and wine dealer, St Jean 12, r 10 (*see adv.*)
 Rousseau Adolphe, maçon, mason, Colomb 61
 Rousseau Alfred, cordonnier, shoemaker, Scott 79
 Rousseau André, charretier, carter, St Marguerite 112
 Rousseau Antoine, horloger, clockmaker, St Joseph 370
 Rousseau Benj., inspect. de farine, flour inspector, St Paul 4, r Fleurie 132
 Rousseau Bénoni, lav. de bout., bottler washer, Laberge 12
 Rousseau Charles, journalier, laborer, St Pierre 42
 Rousseau Charles, journalier, laborer, St Patrick 83
 Rousseau Charles Elzéar, notaire, notary, Du Roi 73
 Rousseau Cléophas, buvette, tavern, Buteau 9, r St Paul 137
 Rousseau Edouard, maçon, mason, Jérôme 29
 Rousseau Ephrem, cordonnier, shoemaker, St Joseph 37
 Rousseau Eutrope, commis marchand, salesman, Charest 63½
 Rousseau Hon. B., fleur, flour, Du Pont 34, r Des Fossés 74
 Rousseau Hubert, émouleur, saw filer, Du Roi 166½
 Rousseau Jacques, journalier, laborer, Parke 10
Rousseau J. Benjamin, marchand de thés, cafés et porcelaine ; dealer in choice teas, coffees and china ware, St Joseph 240-242, r 238½, branch stores, St Jean 206, and Côte des Marchands, Lévis

*** J. & W. REID, ***

*** PAPER, * PAPER STOCK, * METALS * AND * NAVAL * STORES, ***
124 St. Paul Street and 94 St. Andrew Street.

O. MEUNIER, } **CITIZENS FIRE, LIFE & ACCIDENT INSURANCE COY.** CANADA.
 125 ST. PETER ST.

The Chicnic Hardware Co.

Blacksmiths', Tinsmiths',
 Cartwrights', Engineers',
 Steamship & Railway Supplies.
 Foot of Mountain Hill.

ROU

Alphabetical 410 Directory.

ROU

- Rousseau Joseph, St Joseph 22
- Rousseau Joseph C., typographe, typographer, St Valier 204
- Rousseau Jos. E., embouteil., beer bottler, Dorchester 73-75
- Rousseau Louis, forgeron, blacksmith, St Hélène 86
- Rousseau Louis, jnr., tourneur, turner, St Hélène 88-90
- Rousseau Louis, snr., tourneur, turner, Dorchester 24-24½
- Rousseau Miss Flore, Des Fossés 135
- Rousseau Miss Marie, couturière, seamstress, Du Porche 15
- Rousseau Mrs. Antoine, St Ours 38
- Rousseau Mrs. Honoré, Plessis 14
- Rousseau Mrs. Louis, De la Reine 179
- Rousseau Mrs. Louis, mais. de pens., bdg. hse., St Paul 33½
- Rousseau Mrs. Michel, De la Reine 150
- Rousseau Philippe, tourneur, turner, Du Roi 236
- Rousseau Théophile, journalier, laborer, De la Reine 73
- Roussel Edouard, menuisier, joiner, Richmond 74
- Roussel George, menuisier, joiner, Richmond 74
- Roussel J. Robert, com. voy., com. trav., St Margaret 14
- Roussel Maxime, journalier, laborer, Turgeon 16
- Roussel Prudent, épiciier, grocer, De la Chapelle 21
- Roussel Rob. L., gard., cartekr., Riding School, Grande Allée
- Roussin Arthur, menuisier, joiner, Des Commissaires 59½
- Roussin Frs.-X., peintre, painter, Des Commissaires 52
- Roussin Henri, Du Roi 219
- Roussin Jean, jnr., tanneur, tanner, Charest 32
- Roussin Jean, snr., Caron 45
- Roussin Jean-Bte., journalier, laborer, Charest 32
- Roussin Joseph, peintre, painter, St Réal 45
- Roussin Mrs. Joseph, Du Roi 223
- Roussin Napoléon, peintre, painter, Des Commissaires 52½
- Routh F. A., of Carbray, Routh & Co., Sherbrooke 749, Mont.
- Routhier Alfred, forgeron, blacksmith, St Olivier 194
- Routhier Arthur, gard. de la paix, policeman, St Gabriel 100
- Routhier Frs.-X., forgeron, blacksmith, D'Aiguillon 211-213
- Routhier juge, judge A. Basile, St Louis 83
- Routhier Mrs. Elzéar, Arago 25
- Routhier Téléphore, menuisier, joiner, Arago 27
- Routier Alfred C., horloger, watchmaker, Mountain Hill 50

ROUTHIER MRS. CHARLES, HORLOGER ET BIJOUTIER,

Gravures, Monogrammes, Argenterie, Objets de Fantaisie en
 or et en argent, Lunettes, etc., etc.

50 et 52, Côte de la Montagne.

**FUNERAL
 DIRECTOR.**

D. S. RICKABY,
 309 ST. JOHN ST.

**WOVEN WIRE
 MATTRESSES,
 FURNITURE,
 DESKS, &c., &c.**

EUGENE ROY, { 332 ST. JOHN STREET, } **FANCY AND STAPLE DRY GOODS.**
 HETHERINGTON'S BLOCK.

J. GILBERT, { * SHOEMAKER, * } **FINE** MEDIUM SHOES. **AND** **SHOES.**
 { 296, 298 ST. JOHN ST. } **ST. JOSEPH STREET,** } **Bookseller and Wine Merchant.**
 { } **ST. ROCH.**

A. LAVIGNE, Music Publisher and Importer **Pianos & Organs.**

55 FABRIQUE ST. From the best makers, at the lowest possible prices and easy terms of payment.

ROW *Alphabetical* 411 *Directory.* ROY

- Rowan Bernard, commerçant, trader, St Patrick 9
- Rowand Dr. Alexander E., St Anne 73
- Rowbotham Joseph, charretier, carter, St Michael 42
- Rowbottom John, buvette, tavern, Richmond 90-92
- Rowley Miss Matilda, St Gabriel 14
- Roy Alphonse,** restaurant de PREMIÈRE CLASSE ; FIRST CLASS restaurant, St Augustin 41
- Roy A. Philéas, professeur de musique, Côte St Geneviève 31
- Roy Charles, commis, clerk, Côte St Geneviève 23
- Roy Charles, snr., cordonnier, shoemaker, Sous-le-Fort 36
- Roy Charles, tanneur, tanner, Prince Edouard 196½
- Roy Charles E.,** commerçant de cuir, dealer in leather and shoe findings, Du Pont 58, r Des Fossés 125
- Roy David, De l'Eglise 12
- Roy David, buvette, tavern, St Joseph 81-83
- Roy Edouard, bedeau, sexton, D'Aiguillon 187, in church
- Roy Elisée, magasin, shop, St Joseph 47-49
- Roy Ernest, menuisier, joiner, Du Roi 130
- Roy Etienne, commis, clerk, Jérôme 2
- Roy Eugène,** marchand de nouveautés, dry goods merchant, St Jean 332, r 330
- Roy François, cordonnier, shoemaker, Arago 100
- Roy François, cordonnier, shoemaker, St Valier 99
- Roy George, bedeau, sexton, St Marguerite 71
- Roy George, tanneur, tanner, St Valier 359
- Roy George P., arpenteur, surveyor, Grant 36
- Roy H. Octave,** notaire, notary, Couillard 30, r in Lorette
- Roy Henri, menuisier, joiner, Côte St Geneviève 16
- Roy Hermén., employé du s. c., c. s. clerk, St Gabriel 51
- Roy Honoré, Richmond 122
- Roy Honoré, ébéniste, cabinetmaker, St Dominique 46
- Roy Honoré, photographe, St Joseph 74, r St Valier 173
- Roy Jean, tailleur, tailor, De la Chapelle 58
- Roy J. Delphis, cordonnier, shoemaker, Des Fossés r 95
- Roy J. Esdras, commis, clerk, bds. at Mountain hill 24
- Roy Joseph, commis, clerk, Claire Fontaine 4
- Roy Joseph, messenger, Richelieu 143
- Roy Joseph, commis du s. c., c. s. clerk, Richelieu 220
- Roy Joseph E., chef de train, railway conducteur, Grant 87
- Roy Jos. E., cour. de la malle, mail cond., De la Couronne 92
- Roy Joseph P.,** LL. B., avocat, advocate, Mountain Hill 105, bds. at St Louis 65
- Roy Léandre, laitier, milkman, D'Aiguillon 231

Dr. E. MORIN & Cie., } Depot General des Medecines
 Pharmaciens, } Françaises, Parfumeries et
 314 St. Jean et 32-34 St. Pierre. } Articles de Toilette.

GERVAIS & HUDON, Les Pianos, Heintzman et W. Bell & Cie. sont les favoris de l'aristocratie
 219 et 339 ST. JOSEPH ST. * Les Harmoniums de W. Bell & Cie. sont les plus recherchés. *

COFFRES-FORTS
 DE GOLDIE & McCULLOCH.

A. E. VALLERAND,

Agent des Manufactures
 67 DALHOUSIE,

Sous Agent, P. A. F. RECHET.

Premiers Prix Remportés aux Expositions de la Puissance et des Etats-Unis.

ROY

Alphabetical 412 Directory.

RUE

- Roy Léon, journalier, laborer, Parke 3
 Roy Ls. R., avocat, advocate, DesJardins 51, bds. at Ferland 18
 Roy Mathias, commerçant, pork dealer, St Valier 178
 Roy Michel, journalier, laborer, St Julia 67
 Roy Miss Alice, St Famille 14
 Roy Miss Joséphine, modiste, St Jean 171, r St Dominique 46
 Roy Mrs. Alfred, blanchisseuse, laundress, Arago r 73
 Roy Mrs. Charles, Nelson 7
 Roy Mrs. Emilie, Côte St Geneviève 8
 Roy Mrs. François E., St Ursule 45
 Roy Mrs. Isaie, modiste, milliner, St François 49
 Roy Mrs. Louis, Prince Edouard 117
 Roy Mrs. Napoléon, St Valier 164
 Roy Mrs. Odilon, Ferland 12
 Roy Mrs. R. Philippe, St Valier 254
 Roy Mrs. Théophile, couturière, seamstress, St Olivier 46
 Roy Mrs. Vidal, Des Fossés r 95
 Roy Napoléon, sellier, saddler, St George 69
 Roy Nazaire, journalier, laborer, Nelson 23
 Roy Nazaire, tailleur, tailor, D'Aiguillon r 182
 Roy P. David, Fleurie 136
 Roy Pierre, journalier, laborer, St Eustache r 60
 Roy Pierre, maçon, mason, Côte St Geneviève 82
 Roy Pierre, pilote, pilot, Du Roi 38
 Roy Remi J., of Jobin & Roy, bds. at Mountain Hill House
 Roy Simon, St Flavien 19
 Roy the Misses, couturières, seamstresses, Dorchester 23
 Roy Théophile, peintre, painter, Artillery 120
 Roy Thomas A. H., gérant, manager Royal Canadian
 Ins. Co., St Pierre 119, r Couillard 49 (see adv).
 Roy Thomas E., Couillard 8
 Royal Canadian Insurance Co., (The) fire and marine, T. A.
 H. Roy, gérant, manager, St Pierre 119
 Royer Abraham, commis march., salesman, Richardson 194½
 Royer Edouard, journalier, laborer, Du Roi 152
 Royer Ferdinand, typographe, typographer, St Valier 248½
 Royer Hubert, corroyeur, currier, St Ours 40
 Royer Joseph, commerçant, trader, Notre-Dame sq. 15
 Royer Louis, corroyeur, currier, De la Chapelle 23
 Royer Mrs. Du Roi 45
 Royer Mrs. Joseph, Dalhousie 15
 Royer Numa, commis marchand, salesman, Couillard 26
 Ruel Pierre, charretier, carter, Turgeon 6

Montminy

185 St. Joseph St.

ST. ROCH

Photographer.

J. L. RICHARD & FRERES, } Machinistes, Ingenieurs et Fondateurs.
 320 Rue St. Joseph, St. Roch.

J. A. BELANGER, { 272 ST. JOSEPH ST., STEAM MARBLE & GRANITE WORKS,
 { ST. ROCH, QUEBEC.

Western Assurance Co.
 OF TORONTO.

CAPITAL } W. J. FRASER, AGT.
 \$1,000,000 } 401 St. Peter St. QUEBEC.

RUE *Alphabetical* 413 *Directory.* SAM

- Ruelland the Misses, couturières, seamstress., Richardson 80 1/2
 Ruhlman Alph., charcutier, sausagemaker, Des Fossés 53-55
 Rusk John, charretier, carter. D'Aiguillon 88
 Rusk Mrs. George, Artillery 24
Russell Dr. Henry, médecin et chirurgien, physician and surgeon, St Ursule 28
Russell Hotel Company (the), — Chateau St Louis hotel and Russell house, St Louis 31-33
 Russell Mrs. Robert H., Grande Allée 94
 Russell William E., of the Chateau St Louis Hotel Co., Grande Allée 120
 Russell William R., ingénieur, civil engineer, Hébert 14
 Rutherford capt. R. W., B. Bat., Quebec Citadell
 Ruthman Edouard, charcutier, sausagemaker, St Augustin 9
 Ruthman Henry G., charcutier, sausagemaker, Richelieu 94
 Ruthman Rob., snr., charcutier, sausagemaker, St George 78
 Ruthman Robert F., charcutier, sausagemaker, St Réal 9
 Ryan Daniel, journalier, laborer, Champlain 283
 Ryan & Fitzhenry, — *Richard Ryan & Lawrence P. Fitzhenry* —plombiers, plumbers, St Jean 65
 Ryan John, journalier, laborer, Conroy 35
 Ryan Mich., buvette, tavern, Sault-au-Matelot 97, r St Paul 9
 Ryan Mrs. Charles, Champlain r 317
 Ryan Mrs. James, Champlain r 123
 Ryan Mrs. James, St Patrick 33
 Ryan Rich., of Ryan & Fitzhenry, bds. Petit Champlain 55
 Ryan Stephen, journalier, laborer, Petit Champlain 63
 Ryan Thomas, gard. de la paix, policeman, St Marguerite 61
 Ryan Thomas, marin, sailor, Champlain 473
 Ryder J. Wm., city pass. agent C. P. R., bds. St Louis hotel
 Ryder William E, comp. yeast, St Jean 152, r St Stanislas 8

S

- Saché rév. Louis C., Dauphine cor. D'Auteuil
 Saillant Miss Ludiv., souliers sauv., moccas., Richardson 133
Salvation Army, — *English Quarters*, Arsenal 15 — Captain M. A. Laing; *French Quarters*, O'Connell 20, Captain A. Simcoe
 Sammon the Misses, St Famille 15
 Sampson Frederick, commis, clerk, Richelieu 120
Sampson Robert, fondeur de cuivre et plombier, brass founder, plumber, gas and steam fitter, St Jean 249, r 251

P. MATHIE, Druggist and Dispensing Chemist.
 Cor. St. John and Palace.

Prompt Attention Paid to Packing and Shipping Fresh Fruits and Country Produce.

FRUITS & VEGETABLES.

Importer and Wholesale Dealer.

R. BARDEN, { 14, 16, ST. PETER ST.

J. E. MORRISON, Pharmaceutical Chemist.
31 BUADE STREET.

Prescriptions Dispensed at all hours with
Accuracy, Skill and Despatch.

Chas. S. Riverin,
45 CROWN ST.

Wholesale and Retail Grocer. Tea and Coffee
Specialties. Tobacco and Cigars. Con-
stantly on hand Canadian and St.
Michel Wines.

SAM

Alphabetical 414 Directory.

SAN

- Samson Alfred, St Marguerite 32
 Samson Aurélien, commis march., salesman, St François 25
 Samson Bénoni, journalier, laborer, St Madeleine 8
 Samson Charles, Des Fossés 17
Samson Dr. Charles I., médecin et chirurgien, physi-
 cian and surgeon, De la Chapelle 58½, r St François 89
Samson & Filion.—*Joseph Samson & Onésime Filion*—
 quincaillerie, hardware, St Paul 231-233
 Samson Honoré, corroyeur, currier, St Valier 389-391, r St
 Joseph 369
 Samson Isaïe, commis, clerk, Turgeon 8
 Samson Isid., const. de navires, ship builder, Richardson 36
 Samson Joseph, of Samson & Filion, Ancien Chantier 14
 Samson Miss Annie, St Nicolas 24
 Samson Mrs. Gobert, mais. de pens., bdg. hse., St Jean r 14½
 Samson Mrs. Joseph, Richmond 46
 Samson Mrs. Thomas, Scott 96
 Samson Oliv., ébéniste, cabinetmkr., Octave 22, r Du Pont 69
 Samson Philéas, commis march., salesman, Des Fossés 158
 Samson Philéas, corroyeur, currier, Daulac 4
 Samson Pierre, corroyeur, currier, St Valier 352
 Samson Thomas, messenger, messenger, Scott 96
 Samson the Misses, St Jean 14½
 Sanders Arth., buvette, tavern, Fuly. Mkt. Pl. 33, r St S.
 Sanders George, fruitier, fruit dealer, St Joachim 115
 Sanders Louis, tailleur, tailor, St Eustache 50
 Sanders Mrs. Michael, Artillery 121
 Sanders Mrs. Napoléon H., St Pierre 9
 Sanderson Edw., insurance agt., St Pierre, 125, r De Salaberry 4
 Sanschagrín Edmond, boulanger, baker, Richelieu 288
 Sanschagrín Joseph, boulanger, baker, D'Aiguillon 127
 Sanschagrín Mrs. Jean, De l'Eglise 10
 Sanschagrín Mrs. Joseph, D'Aiguillon 127
 Sanschagrín Noé, maçon en briques, bricklayer, Arago 124
 Sansfaçon Absalon, St Gabriel 23
 Sansfaçon Alfred, gantier, mitts maker, St Valier 72
 Sansfaçon Alfred A., cordonnier, shoemaker, Du Pont 120½
 Sansfaçon Edouard, menuisier, joiner, Richardson 185
 Sansfaçon Etienne, charretier, carter, St Marguerite 91
 Sansfaçon François, épicier, grocer, De la Chapelle 76
 Sansfaçon J.-Bte., cordonnier, shoemaker, St Marguerite 93
 Sansfaçon Joseph, charretier, carter, St Hélène 31
 Sansfaçon Joseph, charretier, carter, Du Pont 51

LOUIS BRUNEAU } 95 ST. JOSEPH ST. } **China, Glassware,**
 } ST. ROCH. } **Art Pottery and**
Fancy Goods.

J. E. LEMYRE & BRO. DIVINA SPRING
58 ST. JOSEPH STREET.
MINERAL WATER.
Ferruginous, Bromic-Iodurated.

JAMES PERRY, 215 ST. PAUL PALAIS, **Ebeniste et Tapissier.**

Ameublements
Riches et Unis.

MUTUAL LIFE
INS. CO. of N. Y.

Avec un Actif
de plus de
\$120,000,000.

W. J. FRASER, Agent.
101 ST. PIERRE.

Achetez
vos

SAN

Alphabetical 415 Directory.

SCA

- Sansfaçon Joseph, tanneur, tanner, Parke 8
 Sansfaçon Louis, épicier, grocer, Caron 31-33
 Sansfaçon Miss Angèle, couturière, seamstress, St Valier 72
 Sansfaçon Miss Delphine, couturière, seamstress, Du Pont 51
 Sansfaçon Miss Julie, couturière, seamstress, O'Connell 4
 Sansfaçon Théophile, gantier, mitts maker, St Valier 63-65
 Sansfaçon Thomas, pompier, fireman, St Paul 199
 Sansterre Louis, commis march., salesman, De la Reine 243
 Sasseville George, commerçant, trader, Ancien Chantier 11
 Sasseville Jan-Bte., magasin, shop, St Paul 221, r Lacroix 17
 Saucier François, commis, clerk, De la Reine 238
 Saucier Joseph, cordonnier, shoemaker, Prince Edouard 250
 Saucier Mrs. Jean-Bte., Prince Edouard 267
 Saul Mrs. James, Sault-au-Matelot 91
 Sauvageau Benjamin, typographe, typographer, Jérôme 29
 Sauviat Geo. E., fruit., fruit dealer, St Joseph 88, r Du Pont 139
sauviat Jacques, tailleur, tailor, St Jean 394
 Sauviat Joseph, barbier, barber, St Jean 394
 Savage Henry, arrimeur, stevedore, Champlain 413
 Savage Mrs. John, Petit Champlain 29
 Savard Charles, journalier, laborer, Fleurie 83
 Savard Charles, journalier, laborer, Prince Edouard 81
 Savard François, porteur de pain, bread driver, Du Roi 225
 Savard Frédérick, épicier, grocer, Du Pont 127
 Savard Jac., cordonn., mocassin maker, Des Commissaires 115
 Savard Joseph, St Joseph 221
 Savard Joseph, charretier, driver, Des Fossés 20
 Savard Joseph, menuisier, joiner, Arago 93
 Savard Joseph, menuisier, joiner, Richardson 108
Savard Léandre, nouvelliste, reporter, St Patrick 150
 Savard Louis, journalier, laborer, St Paul 123
 Savard Louis, menuisier, joiner, Latourelle 119½
 Savard Miss Eugénie, St Julia 57
 Savard Mrs. Jos., fem. de peine, charwoman, De la Reine 178
 Savard Thomas, journalier, laborer, Laberge 13
 Savard William, buvette, tavern, Notre-Dame 38
 Savard William, journalier, laborer, Du Pont 149
 Savary Albert, cordonnier, shoemaker, Richmond 64
 Savary Edouard, jnr., plombier, plumber, D'Aiguillon 260
 Savary Edouard, snr., postillon, stage driver, Richmond 64
 Savings Bank, Geo. Veasey, gérant, manager, St Louis 9
 Scallen Thomas, police riveraine, water police, St Simon 12
 Scarff William, journalier, laborer, St Michael 59

BEAVER OIL CO.

64 RUE ST. PIERRE.

MONTRÉAL.

Bureau à Québec,

J. & W. REID,

Papiers et Matériaux pour Papier,
124 ST. PAUL.
Métaux et Matériel pour Marine,
94 ST. ANDRE.

AGRICULTURAL INSURANCE CO'Y.,
 WATER-TOWN, N.Y.
 { O. MEUNIER, Agt. } ASSETS, - \$1,932,574.59.
 { 125 ST. PETER ST. } DEPOSITED WITH DOMINION GOV'T. - \$125,000.00.

La Compagnie Chinoise.

Pied de la Côte de la Montagne.

Fourniture de Forgerons, Mecaniciens,
 Ferblantiers, Steamers, Charrons,
 Chemins de Fer
ET QUINCAILLERIE GENERALE.

SCH

Alphabetical 416 Directory.

SÈG

- Scheffer Mrs. Narcisse, Champlain r 751
 Scheffer Narcisse, journalier, laborer, Champlain r 751
 Schryburt F., taill. de cuir, leather cutt., Des Commissaires 13
 Schwartz Edward, of Hansen & Schwartz, et vice consul de
 Suède, Norvège, Danemark, et agent consulaire d'Italie ;
 vice consul for Sweden, Norway, Denmark, and consular
 agent for Italy, St James 2, r St Geneviève 3
 Schwartz John A., commis, clerk, Mont Carmel 18
Schwartz Wilhelm A., consul de Suède et Norvège,
 consul for Norway and Sweden, St James 2, r and
 winter office, Mont Carmel 18
 Scney Joseph, machiniste, engin driver, Prince Edouard 181
 Scott Arthur E., commis, clerk, bds. at St Anne 137
 Scott Charles, journalier, laborer, Ramsay 21
 Scott Charles A., civil engineer, Mountain Hill 105, r Ferland 5
 Scott David, jnr., boulanger, baker, St Réal 7
 Scott David, snr., charretier, carter, Arago 43
 Scott Erskine G., of H. S. Scott & Co., Grande Allée 96
 Scott G. C., manager of the City Exp. Co., Mountain Hill 107
Scott H. S. & Co., — *Erskine G. Scott* — quincaillerie et
 coutellerie, en gros et en détail ; hardware and cutlery,
 wholesale and retail, St Pierre 60
Scott James G., secrétaire du chemin de fer de Québec et
 du Lac St Jean, secretary of the Quebec & Lake St John
 Railway, St Pierre 92, r McMahon 12
 Scott Mrs. Hugh, bds. at St Anne 65
 Scott Mrs. James G., Grande Allée 147
 Scott Mrs. Michael, St Anne 16
 Scott Mrs. Stewart, Richelieu 105
 Scott Mrs. William W., Grande Allée 144
 Scott Peter, journalier, laborer, St Ours 26
 Scott William, charretier, carter, Arago 43
 Scott William C., gérant de, manager of the Canadian Express
 Co., St Anne 79
 Scully William, journalier, laborer, St Julia 53
 Sears John, Artillery 3
 Seaton William C., profes. of navigation, bds. at St Jean 380
 Seeberg Lauritz, fournisseur de navires, ship chandler, St
 James 4, r St Amable 24
 Séguin Emilien, journalier, laborer, Stuart 19
 Séguin Pierre, forgeron, blacksmith, St Valier 206-208
 Séguy Jean A., charcutier, sausagemaker, Des Fossés 197

D. S. RICKABY,

Manufacturier de
 Meubles et de Matelas en Fil Metal-
 lique, 309 Rue St. Jean.

EUGENE ROY, { 332 RUE ST. JEAN,
 { BLOC HETHRINGTON. } **Marchand de Nouveautés.**

J. GILBERT, CHASSEURS DE CUIR, DRAP, 296-298 Rue St. Jean
GOUT ET DE FANTAISIE, CAOUTCHOUC.

ARTHUR LAVIGNE,

IMPORTATEUR DE PIANOS ET HARMONIUMS,
EDITEUR DE MUSIQUE
55 DE LA FABRIQUE.
Musique nouvelle recue chaque semaine.

SEI

Alphabetical 417 Directory.

SHA

Seifert Gustavus, EUROPEAN BAZAAR. Joaillier et horloger, manufacturing jeweller and watchmaker, De la Fabrique 34, r 36 (see adv. on front cover)

Séminaire de Québec, Mgr M. E. Méthot, supérieur, De la Fabrique

Senèse Mrs. Pierre, modiste, milliner, St Hélène 47

Servais L. Napoléon, huissier, bailiff, Petit Champlain 8

SEWELL ALEXANDER.

Civil Engineer, Land Surveyor & Draughtsman,
Original Plans of all surveys are preserved.

Office:—No. 15, Corner of Bell & Arthur Streets,
Lower Town, Opposite Merchants Exchange.

Sewell Dr. Collin C., médecin et chirurgien, physician and surgeon, and medical censor of L. U., D'Auteuil 53

Sewell Edward L., bois, mill owner, Mont Carmel 27

Sewell Henry H., agent d'assurance, insurance agent. Agent for the Canada Shipping Co., Beaver line of SS., Confederation Life Assurance Co., and Imperial Fire Ins. Co., St Pierre 125, r Mont Carmel 29

Sewell Horace, commis, clerk, Grande Allée 116

Sewell Mrs. James, St Michael 56

Sewell Mrs. James A., Grande Allée 116

Sewell Mrs. William S., St Ursule 11

Sewell rév. Edmund W., St Ursule 41

Sewell Trevor, Grande Allée 116

Seymour Michael, serre-frein, brakesman, Grant 88

Shanahan William, journalier, laborer, Champlain 470

Shapera Chs., pawnbroker, St Jean 75, r bds. at St Anne 109

Sharpe James, bedeau, sexton, St Angèle 38

Sharpe John, mouleur, moulder, Massue 12

Sharpe Mrs. James, Ryland 14

Sharples Archibald, of Sharples Bros., St Geneviève 25

Sharples Bros.,—*Henry H. & Archibald Sharples*—marchand de bois, lumber merchants, Safety cove

Sharples Henry H., of Sharples Bros., St Geneviève 25

Sharples John, of W. & J. Sharples, St Anne 131

Sharples Mrs. Charles, sr., Hebert 13

Sharples Mrs. John, St Geneviève 25

Sharples Mrs. John C., bds. at St Flavien 14

Sharples the Misses, bds. at St Favien 14

Sharples W. & J.,—*John Sharples*—marchands de bois, timber and lumber merchants, Union Bank building, St Pierre 56

DR. E. MORIN & CO.

314 St. John St., and
32 and 34 St. Peter.

{ General Depot for French
Medicines, Perfumeries
and Toilet Articles. }

DRUGGIST

J. A. LANGLAIS, { 17 RUE ST. JOSEPH, } LIBRAIRE-EDITEUR
St. Roch, Québec. } IMPORTATEUR.

Marchand de vins.

GERVAIS & HUDON, | The Heintzman & Wm. Bell & Co. Pianos are the favorites of the
 219 & 339 ST. JOSEPH ST. | Aristocracy. The Organs of Wm. Bell & Co. are the most elegant in use.

A. E. VALLERAND,
 67 DALHOUSIE.
 ENTREPOT DES HUILES.—Oil Warehouse,
 Jeteé "Princess Louise" Embankment.

Huiles de Charbon, Astrale, a Machines et
 Huiles Noires. Lampes, Appareils de
 Lanternes, Verreries, Poteries,
 Argenteries, etc.

SHA

Alphabetical 418 Directory.

SHI

- Shaw Alexander, charretier, carter, St Amable 34
 Shaw Charles H., of S. J. Shaw & Co., Ferland 3
 Shaw John, commis, clerk, St Jean 485
 Shaw Mrs. Jas., b. de pl., registry for servants, St Eustache 73
Shaw Peter A., courtier, broker, St Lawrence chambers
 room 1, St Pierre 113, r Grande Allée 104
 Shaw Robert, journalier, laborer, Champlain r 604
 Shaw Samuel J., of S. J. Shaw & Co., Des Remparts 41
Shaw S. J. & Co.,—*Samuel J. & Charles H. Shaw*—quin-
 caillerie, hardware, St Jean 13 and Sous-le-Fort 37, cor.
 Notre-Dame 6 (*see adv.*)
 Shaw William, gérant et un des directeurs de la Compagnie
 Chinic, manager and a director of the Chinic Hardware
 Co., 9 Bijou Terrace, Avenue des Erables
 Shea Daniel, douanier, c. h. locker, D'Youville 32
 Shea David, journalier, laborer, St Eustache 52
 Shea Michael, cordonnier, shoemaker, Ramsay 4
 Shea Miss Catherine, Cliff View Place 2
 Shea Mrs. James, St Flavien 22
 Shea Timothy, Des Carrières 5
 Shee Edward F., commis, clerk, St Joachim r 63
Shee John H., faïence et verrerie en gros; wholesale croc-
 kery, glass and china ware, Mountain Hill 109, r St
 Famille 6
 Shee Mrs. Mortimer, St Julia 41
 Shee Mrs. Patrick, St Famille 6
 Sheehan Thos., fonctionnaire civil, c. s. clerk, St Michael 58
Shehyn honorable. Joseph. Provincial treasurer, and of
 McCall, Shehyn & Co., Bandon Lodge, Grande Allée 55
 Shepherd Miss Louisa U., of Fisher & Shepherd, Fa-
 brique 10
 Sheppard H. Collings, A. D. C., Grande Allée 64, r Citadel
 Sheppard Mrs. William H., bds. at Island of Orleans
 Sheridan John, journalier, laborer, Champlain 227
 Sheridan John, commerçant, trader, Petit Champlain 31
 Sheridan Miss Kate, modiste, milliner, Mountain Hill 56
 Sheridan Wm., commerçant, trader, Champlain Mkt. place 36
 Sherlock Matthew, journalier, laborer, St Eustache 62
 Sheriff's office, Allyn & Paquet, shérif conjoint, joint sheriff,
 Palais de Justice, Court house, St Louis 12
 Shields James, peintre, painter, Arago 77
 Shields Michael, teneur de livres, book-keeper, St Jean 112
 Shipman Thomas D., agent, ticket agent, Sous-le-Fort 17

Montminy

185 RUE ST. JOSEPH,

ST. ROCH.

Photographe.

Shafting, Hangers, Pulleys, Engines and Boilers.
J. L. RICHARD & BROS.
 320 ST. JOSEPH ST., ST. ROCH.
 Special Machines Made to Order.

J. A. BELANGER,
 OUVRAGES EN MARBRE
 ET EN GRANIT,
 272 RUE ST. JOSEPH, ST. ROCH,
 QUÉBEC.

MUTUAL ACCIDENT & PLATE GLASS W. J. Fraser, Agt.
 101 St. Peter St.,
INS. CO. OF MANCHESTER, ENG. QUEBEC.

SHI *Alphabetical 419 Directory.* SIM

Shipping office, J. B. Trudel, surintendant maritime, shipping master, Champlain 101
 Shirley Charles, cocher, coachman, Grande Allée 272
 Short maj. C. J., B. Battery, Quebec Citadel
 Signoretti François, peintre, painter, Champlain 688,
 Silk James J., jr., boulanger, baker, St Gabriel 16
 Silk James, snr., gréneur, rigger, Richelieu 136
 Simard Alfred, gardien de la paix, policeman, Du Pont 21
 Simard Alfred, tailleur, tailor, Du Pont 25½
 Simard Arthur, gard. de nuit, night watchman, St Olivier 57
Simard Charles O., maraicher et fruitier, fruiterer and green grocer, oyster and fish dealer, Couillard 58, r St Jean 23
 Simard & Cie.,—*Honoré Simard, Aug. Michaud & Abraham Martel*—mégissiers, tawers, Henderson 58
Simard Dr. Louis J. A., oculiste et auriste, oculist and aurist, St Louis 46
 Simard Edouard, batelier, boatman, St Paul 69
Simard F., magasin de nouveautés, clothing and general dry and fancy goods, St Joseph 137, r Du Roi 103
 Simard Ferdinand, buvette, tavern, St Nicolas 26
 Simard Ferdinand, poissonnier, fish dealer, St Paul 227
 Simard François, St François 98
 Simard G. & Cie., ferblantiers, tinsmiths, St Joseph 270
 Simard Gaudiose, ferblantier, tinsmith, Dorchester 56
 Simard George, telephone repairer, St Marguerite 130
 Simard Gonzalgue, journalier, laborer, St Paul r 253
 Simard Hubert, tailleur, tailor, Garneau 15
 Simard Jean, cordonnier, shoemaker, St Joseph 238
 Simard Joseph, cordonnier, shoemaker, Richardson 226
 Simard Mrs. Eugène, Des Commissaires r 121
 Simard Mrs. Ferdinand, Richmond r 112
 Simard Napoléon, tailleur, tailor, Des Commissaires 46
 Simard Robert, laitier, milkman, St Marguerite 63
 Simard Théodule, commerçant, trader, Ancien Chantier 13
 Simard Théophile, police, provincial police, St Olivier 157
 Simard Thomas, charretier, carter, Des Commissaires 65
 Siméon Hector, gardien de prison, jail guard, St Valier 111
 Simon Mrs. François, De la Fabrique 65
 Simon Philibert, menuisier, joiner, Daulac 20
Simons & Foulds,—*John Simons & Archibald Foulds*—nouv. et tapis, dry goods and carpets, De la Fabrique 20
 Simons John, of Simons & Foulds, Garneau 5

Perfumery { **LARGEST STOCK**
IN THE CITY } **MATHIE'S**
 { Cor. St. John & Palace. } **DRUG STORE.**

Emballage et Mise a Bord
 de Fruits et Produits Cham-
 petres Faits avec Diligence

14-16 St. Pierre

Importateur et Marchand en
 gros de Fruits et Légumes,

R. BARDEN,

J. E. MORRISON, Chimiste Pharmaceutique,
 31 RUE BUADE, Ordonnances Preparees a toutes heures
 avec soin, science et promptitude.

CHARLES S. RIVERIN,
 45 DE LA COURONNE.

Marchand Epicier en Gros et en Detail. Specialite
 de Thees et Cafes. Vins et Liqueurs, Tabacs et
 Cigares. Constamment en mains Vins Canadien
 Et le celebre Vin "ST. MICHEL."

SIM *Alphabetical 420 Directory.* SMI

- Simons William**, — NAVAL ARCHITECT — inspecteur du
 Bureau Veritas, surveyor Bureau Veritas, deputy Port
 Warden and inspector of the Western insurance Co., of
 Toronto, St Pierre 99, r St Nicolas 4
- Simonson Siméon, of Harris & Simonson, St Flavien 8
- Simpson Mrs. Thomas, Fleurie 44
- Simpson Victor P., commis marchand, salesman, Fleurie 44
- Sinck James, journalier, laborer, Champlain 346
- Singer Mfg. Co., of New-York, machines à coudre, sewing
 machines, H. Woodside, gérant, manager, St Jean 33
- Sinott Mrs. Patrick, commercante, trader, St Joseph 59
- Sinott William, journalier, laborer, Champlain 451
- Sirois Gaudiose, tailleur de pierre, stonecutter, Arago r 57
- Sirois Jean-Baptiste, messenger, messenger, Fleurie 79
- Sirois Louis P.**, LL. D., notaire, notary, Couillard 19-21
- Sisters of Charity Hospital, rev. sister Marie du Sacré-Cœur,
 supérieure, superioress, St Olivier 1-5-15
- Slattery Wm., mais. de pension, bdg. hse., Champlan Mkt. pl. 10
- Slavin Patrick, peintre, painter, St Nicolas 2
- Sleith William, fermier, farmer, Ste Foye road
- Sloane William, St Geneviève 42
- Small Mrs. Patrick, St Patrick 28
- Smeaton Alexander, Garneau 35
- Smeaton Miss A. & Co.**, — Miss Annie Smeaton — brodeuses,
 embroiderers, De la Fabrique 54
- Smeaton Miss Annie, of Miss A. Smeaton & Co, Garneau 35
- Smith Alexander, charretier, st. car driver, D'Artigny 23
- Smith Augustin, charretier, carter, St Marguerite 153
- Smith Bros., — Jas. & Ths. Smith — barbiers, barbers, Notre-Dame 42
- Smith David, agent, St Pierre 119, r Du Palais 10
- Smith George, barbier, barber, St Paul 111
- Smith Henry, arrimeur, stevedore, St Valier 30
- Smith Henry, barbier, barber, St Andrew 10
- Smith Henry B., gardien, caretaker, St Antoine 7
- Smith H. Stanley, marchand, merchant, St Denis 4
- Smith Hugh, jnr., gardien de la paix, policeman, Artillery 17
- Smith Hugh, snr., journalier, laborer, Artillery 39
- Smith James, of Smith Bros., Du Porche 10
- Smith John, contre-maitre, foreman, Citadel Hill
- Smith Joseph, arrimeur, stevedore, Champlain 266
- Smith Joseph, journalier, laborer, Artillery 93
- Smith Matthew, journalier, laborer, Champlain 444
- Smith Miss Mary, bimbeloterie, toy store, Notre-Dame 42

Louis Bruneau, 95 RUE ST. JOSEPH, Porcelaine et Verrerie,
 St. Roch, Quebec. Poteries d'Art,
 Objets de Fantaisie.

J. E. LEMYRE & FRERE, } **EAU MINERALE** } **FERRUCINEUSE,**
 58 ST. JOSEPH. } **BROMO-IODUREE.**
 SOURCE DIVINA.

JAMES PERRY, 215 ST. PAUL ST., PALAIS. * Cabinet Maker and Upholsterer, * FURNITURE. * RICH and PLAIN

MUTUAL LIFE
 INS. CO.
 OF NEW YORK.

Assets OVER \$120,000.00.

W. J. FRASER,
 AGENT,
 101 ST. PETER ST.

SMI

Alphabetical 421 Directory.

SOU

- Smith Mrs. Andrew, St Joachim 13
 Smith Mrs. C. Farquharson, D'Auteuil 45
 Smith Mrs. Robert, garde-malade, sick nurse, St Gabriel 16
 Smith Mrs. Thomas, Du Porche 16
 Smith Mrs. William, St Eustache 4
 Smith Paul E., employé du s. c., civil serv., clerk, Charlevoix 1
 Smith Robert, mess. de banque, bank messenger, Ferland 17
 Smith Robert H., St Foye road
 Smith Thomas, of Smith Bros., Du Porche 16
Smith, Wade & Co.,—E. Harper Wade & H. Talbot Walcot
 —marchands de bois, lumber merchants, St James 14
 Smith William, journalier, laborer, St Joachim r 62
 Smith William J., messenger, messenger, Ferland 17
 Smyth Dr. T. Duncan, St Olivier 2
 Smyth Mrs. Charles, St Julia 44
 Smyth Thomas, épicier, grocer, Des Prairies 22, r Richelieu 68
 Snow John, journalier, laborer, St Paul 146
Société de Construction Permanente de Québec,
 G. Gourdeau, secrétaire, secretary, Bâtisse de la Caisse
 d'Economie, St Jean 23
Société de Prêts et Placements de Québec, Robert
 LaRoche, secrét.-trésorier, sec.-treasurer, Victoria Cham-
 bers, St Pierre 139
Société Française d'Importation—(AGENCE POUR LE
 CANADA).—*Charles Dulong de Rosnay & Alfred Filaine*—
 importations de marchandises diverses, Richardson 132
Société Permanente de Construction des Arti-
sans, A. J. Auger, secrétaire-trésorier, sec.-treasurer,
 room 8, Gowen's building, St Pierre 125
 Somerville John, gardien de la paix, policeman, Conroy 6
 Somerville William J., mécanicien, machinist, St Joseph 367
 Soucy Alexandre, ébéniste, cabinetmaker, St Marguerite 28
 Soucy André, charretier, carter, St Marguerite 26
Soucy & Bedard,—F.-X. Soucy & T. U. Bedard—épiciers,
 grocers, Champlain Market place 4
 Soucy & Duperré,—*Evariste Soucy & Bruno Duperré—selliers,*
 saddlers, St Paul 81-85
 Soucy Evariste, of Soucy & Duperré, St François 82
 Soucy Frs.-X., buvette, tavern, St Paul 255-257
 Soucy Frs.-X., of Soucy & Bedard, Champlain Mkt. Place 6
 Soucy Germain, journalier, laborer, St Gabriel r 19
 Soucy Joseph, boucher, butcher, Octave 6
 Soucy Joseph, charretier, carter, St Marguerite 26
 Soucy Joseph A., garde-magasin, storeman, St François 77½

J. & W. REID,

* PAPER, * PAPER STOCK, * METALS * AND * NAVAL * STORES, *
 124 St. Paul Street and 94 St. Andrew Street.

BUY
OILS
 of the
BEAVER OIL CO.,
 MONTREAL. 64 ST. PETER ST.
 OR
 Quebec Branch:

O. MEUNIER, } CITIZENS FIRE, LIFE & ACCIDENT INSURANCE COY. CANADA.
 125 ST. PETER ST.

The Chicnic Hardware Co.

Blacksmiths', Tinsmiths',
 Cartwrights', Engineers',
 Steamship & Railway Supplies,
 Foot of Mountain Hill.

SOU *Alphabetical 422 Directory.* ST H

- Soucy Jules, sellier, saddler, Richardson 245
- Soucy Magloire, journalier, laborer, N.-D.-des-Anges 93
- Soucy Mrs. Fabien, St François 85
- Soucy Norbert, journalier, laborer, Sous-le-Cap 3
- Soucy Pierre, journalier, laborer, Bélair 23
- Soucy Raphaël, boucher, butcher, Des Commissaires r 73
- Soulard Edmond, peintre, painter, Scott 81
- Soulard Elie, corroyeur, currier, Du Roi 193
- Soulard Ferdinand, journalier, laborer, Arago 137
- Soulard Joseph, huissier audiencier, crier de court, Scott 6
- Spanish Consulate - General**, for the Dominion of
 Canada, British and French possessions in North America,
 British Guiana, British Honduras, &c., His Excellency
 the Count of Premio-Real, G. C. I., G. C. N., &c.,
 Consul-General and political agent, offices Des Jardins 51
- Spaulding E. Boughton, Des Carrières 46
- Sponza James, journalier, laborer, St Paul 69
- St Amand Jean, journalier, laborer, Du Roi 190
- St Amand Siméon, ouv. en balais, broommaker, Caron 83
- St Amant Onésime, mécanicien, machinist, Richelieu 45-47
- St Bridget Asylum, Asile Ste Brigitte**, sœur, sister St
 Laura, supérieure, superioress, Grande Allée 254
- St Cœur Jean-Bte., journalier, laborer, Daulac 16
- St Cyr Domin. N., natural, naturalist, bds. at Grand Allée 82
- St Cyr Godefroi, peintre, painter, Richardson 212
- St Cyr G. Wilbrod, peintre, painter, St Hélène 95
- St Cyr Miss Emélie, Des Fossés 143
- St Cyr Mrs. Jean, Des Fossés 143
- St Cyr Wilfrid, ébéniste, cabinetmaker, St Valier 272
- St Hilaire Alfred, tailleur de pierre, stonecutter, St Hélène 56
- St Hilaire Alphonse, cordonnier, shoemaker, De la Reine r 110
- St Hilaire Augustin, boulanger, baker, St Marguerite 150
- St Hilaire Cyrille, corroyeur, currier, Dorchester 12
- St Hilaire Edm., commis march., salesman, D'Aiguillon 102
- St Hilaire François, charpentier, carpenter, Champlain 553
- St Hilaire George, forgeron, blacksmith, Grant 29-31
- St Hilaire Louis, tailleur de pierre, stonecutter, St Anselme 47
- St Hilaire Louis N., photographe, photographer, Plessis 1
- St Hilaire Mrs. Jean, Des Commissaires 113
- St Hilaire Mrs. Louis, Bélair r 20
- St Hilaire Mrs. Louis, Fleurie 100
- St Hilaire Mrs. Louis, photographe, St Jean 220
- St Hilaire Pierre, charpentier, carpenter, St Gabriel 20
- St Jean Mrs. Théophile, St François 100

FUNERAL DIRECTOR. } **D. S. RICKABY,** { **WOVEN WIRE MATTRESSES, FURNITURE, DESKS, &c., &c.**

309 ST. JOHN ST.

EUGENE ROY, { 332 ST. JOHN STREET, } **FANCY AND STAPLE DRY GOODS.**
 HETHERINGTON'S BLOCK.

J. GILBERT, { **SHOEMAKER,** * **AND** **SHOES.** **FINE MEDIUM ST. JOHN ST.** {
 { 296, 298 ST. JOHN ST. }

LARGE
 ASSORTMENT AT
 LOW PRICES.

A. LAVIGNE, Music Publisher and Importer **Pianos & Organs.**

55 FABRIQUE ST. From the best makers, at the lowest possible prices and easy terms of payment.

ST J *Alphabetical 423 Directory.* ST P

- St Jean Thomas, cordonnier, shoemaker, St Hélène 72
 St J.-Bte (Presbyt.) rev. Frs.-X. Plamondon, curé, St Jean 400
 St John Post Office—Bureau de Poste du Faubourg St Jean—
 Louis B. Demers, maître de poste, postmaster, St Jean 270
St John Street Railway Co., W. W. Martin, gérant,
 manager, St Jean 502-506
St Jorre G. & Co.,—M. H. Méthot—épiceries de famille,
 family groceries, Artillery 80
 St Jorre George, of G. St Jorre & Co., D'Artigny 16
 St Jorre Nap., commerçant, trader, D'Aiguillon 53
 St Laurent Elz., com. voy., commercial trav., Richelieu 35
St Laurent F. Alfred, encanteur et courtier, auctioneer
 and broker, sole manufacturer of elastic paint, St Pierre
 120, r Richelieu 31
 St Laurent Mrs. Jean-Bte., Richelieu 35
 St Laurent the Misses Cécile and Sophie, Couillard 6
 St Laurent Théophile, épicier, grocer, Richelieu 184
St Lawrence Steam Navigation Co., A. Gaboury,
 secrétaire, secretary, Dalhousie 40
 St Law. Wrehse D. and W. Co., J. Adam, gérant, manager,
 Mountain Hill 120
 St Louis Hotel, the Château St Louis Hotel Co., prop., St
 Louis 31-33
 St Michel Charles, De l'Eglise 66
 St Michel Charles, commis, clerk, Des Commissaires 27
 St Michel Félix, charpentier, carpenter, D'Aiguillon 95
 St Michel Gabriel, cordonnier, shoemaker, Du Roi 228
 St Michel George, architecte, architect, St Eustache 33
 St Michel Jean-Baptiste, menuisier, joiner, St Joachim 99
 St Michel Moïse, journalier, laborer, De la Reine 279
 St Michel Mrs. Régis, Nelson 9
 St Michel Narcisse, journalier, laborer, Prince Edouard 223
 St Michel Paul, cordonnier, shoemaker, St Hélène 162
 St Patrick's Lit. Inst., M. J. Morrison, trés., trea., St Louis 57
 St Patrick's Presb., rev. John Hayden, rector, St Stanislas 7
 St Pierre Arthur, menuisier, joiner, St François 204
 St Pierre Charles F., cordonnier, shoemaker, St Valier 205
 St Pierre Edouard, journalier, laborer, D'Aiguillon 81
 St Pierre Elzéar, men., joiner, Dorchester 104, r St Jacques 11
 St Pierre Frs.-X., journalier, laborer, St Valier 57
 St Pierre George, commis, court house clerk, St Marie 34
 St Pierre Irénée, commerçant, trader, Prince Edouard 213
St Pierre J. Napoléon, manufacturier de chaussures,
 boot and shoe manufacturer, De la Couronne 122

DR. E. MORIN & CO.

314 St. John St., and
 32 and 34 St. Peter.

{ General Depot for French
 Medicines, Perfumeries
 and Toilet Articles. }

DRUGGIST.

J. A. LANGLAIS, { **177 ST. JOSEPH STREET,** } **Bookseller and Wine Merchant.**
 { ST. ROCH. }

GERVAIS & HUDON, | Les Pianos, Heintzman et W. Bell & Cie. sont les favoris de l'aristocratie
 219 et 339 ST. JOSEPH ST. * Les Harmoniums de W. Bell & Cie. sont les plus recherchés. *

COFFRES-FORTS

DE GOLDIE & McCULLOCH.

A. E. VALLERAND,

Agent des Manufactures
 67 DALHOUSIE.

Sous Agent, P. A-F RECHET.

Premiers Prix Remportés aux Expositions de la Puissance et des Etats-Unis.

ST P

Alphabetical 424 Directory.

STE

- St Pierre Jean, journalier, laborer, St François 206
 St Pierre Jean-Bte., charpentier, carpenter, Sous-le-Cap 24
 St Pierre Jos. & Cie.,—*Jos. & Nap. St Pierre*—glace, ice, Arago 81
 St Pierre Joseph, machiniste, engine driver, Artillery Park
 St Pierre Joseph, jr., journalier, laborer, Sous-le-Cap 15
 St Pierre Joseph, of Jos. St Pierre & Cie., St Marguerite 40
 St Pierre Joseph, journalier, laborer, St Valier 57
 St Pierre Joseph, snr., journalier, laborer, St Valier 72
 St Pierre Joseph, tanneur, tanner, Belleau 6
 St Pierre Léopold, menuisier, joiner, Belleau 4
 St Pierre Miss Joséphine, Blanchet 3
 St Pierre Mrs. Germain, St Marie 34
 St Pierre Nap., of Jos. St Pierre & Cie., St Marguerite 40
 St Pierre Napoléon, relieur, bookbinder, Sous-le-Cap 15
 St Pierre Narcisse, mais. de pens., bdg. hse., St Valier 169
 St Roch P. O., L. P. Huot, post master, St Joseph 64
 St Roch (Presbytère). rév. F. H. Bélanger, curé, St Joseph 158
 Stafford Law., jr., of Belleau, Stafford & Belleau, St Valier 154
 Stafford Lawrence, agent, Dom. Gov. immigration agent,
 Champlain 101-103
 Stanford Mrs. John, Petit Champlain 8
 Stanley Mrs. William, St Ursule 47
 Stanley Robert, of Henry Fry & Co., St Jean 351
Stanley William, libraire et papetier, bookseller and
 stationer, St Jean 69-71
 Stanley William J., St Ursule 47
 Stanton Joseph, garçon de table, waiter, Scott 64
 Staples Mrs. James, Dambourges 11
 Stapleton Michael, contre maitre, foreman, Champlain 476
 Starkey Miss Isabella, modiste, milliner, St Paul 51
 Staton Geo., relieur, bookbdr. at Dawson & Co's., St Julia 24
 Staton James A., O'Connell 7
Staveley Harry, architecte, architect, St Pierre 113, r
 Cliff View Place 6
 Steam Laundry (the), St Ursule 44
 Steele Boarding House, Mont Carmel 20-22
 Stein Léonce, commis, clerk, bds. at Garneau 20
 Stephens David, journalier, laborer, Champlain 475
 Stephens Patrick, police river., water police, St Patrick 35
 Stephens William, journalier, laborer, Champlain 143
 Stevenson Jas., caissier, cashier of Quebec Bank, St Jean 541
 Stevenson M. & Co.,—*Walter Stevenson & James Timmony*—
 bois, lumber, Union Cove

Montminy

185 St. Joseph st.

ST. ROCH.

Photographer.

J. L. RICHARD & FRERES, } Machinistes, Ingenieurs et Fondeurs.
 320 Rue St. Joseph, St. Roch.

JAMES PERRY, 215 ST. PAUL ST., PALAIS. * Cabinet Maker and Upholsterer, * FURNITURE. * RICH and PLAIN

MUTUAL LIFE
 INS. CO.
 OF NEW YORK.

Assets OVER \$120,000,000.

W. J. FRASER,
 AGENT,
 101 ST. PETER ST.

BUY

STE *Alphabetical 425 Directory.* SUL

- Stevenson Mrs. Michael, Des Grisons 10
- Stevenson Walter, of M. Stevenson & Co., Des Grisons 10
- Stewart George, jr., D. C. L., F. R. S. C., F. R. G. S., editor of *The Morning Chronicle*, and commissioner for taking affidavits for New Brunswick, St Augustin 146
- Stewart Miss Eleonor, Grande Allée 172
- Stewart the Misses, Lachevrotière 88
- Stewart William J., boulanger, baker, St Olivier 96
- Stiglish Mrs. Mathew, Parke 5
- Stobo rev. Edward, Avenue des Erables
- Stobo Miss, school teacher, Champlain 540
- Stock Geo. B. & Co., lubricating oils, St Paul 122
- Stock John, bds. at St Pierre 20
- Stocking Robert M.**, agent général de billets pour chemins de fer et bateaux à vapeur; general ticket agent for railways and steamship lines, and vice consul for the United States, St Louis 32, r 30
- Stockwell Franc. T., agent, St Pierre 125, bds. at St Anne 20
- Stonehouse Frs.-X., journalier, laborer, St Marguerite 16
- Stonehouse John, voilier, sailmaker, St Marguerite 147
- Stonehouse Mrs. Henry C., garde-malade, sick nurse, Prince Edouard 164
- Stoppelben David, tapissier, upholsterer, Artillery 9
- Stoppelben Miss, Artillery 9
- Stoppelben Peter, journalier, laborer, St Eustache 100
- Storey Condon, commis, clerk, bds. at Mont Carmel 22
- Stoyles James, machiniste, engine driver, St Valier 75
- Stoyles Thomas, mécanicien, machinst, foot Dorchester
- Strang John, notaire, notary, and accountant of Education Department, St Pierre 118, r Des Remparts 5
- Strachan John, gard. de la paix, policeman, Conroy 23
- Stuart Gustavus G., of Caron, Pentland & Stuart, Simard 4
- Stuart Sir Andrew, judge of S. C., EDGE HILL, Simard 4
- Stuart Mrs. G. Okill, St Ursule 73
- Studam Thosmas M., shop, St Jean 190, bds. at St Valier 367
- Sturgeon Thomas, buvette, tavern, Da Pont 154
- Suarez-Biardeau Mrs. Silverio, bds. at St Flavien 14
- Sullivan Cor., sous-maitre du havre, dpty hbr. mstr., Laval 4
- Sullivan Daniel, journalier, laborer, Prince Edouard 44
- Sullivan Edward, journalier, laborer, Champlain 261
- Sullivan James C., bds. at Laval 4
- Sullivan John, buvette, tavern, St Antoine 8-10
- Sullivan Mrs. Dennis, Champlain 507

OILS of the BEAVER OIL CO., MONTREAL. 64 ST. PETER ST.
 OR
 Quebec Branch:

* **J. & W. REID,** *
 * PAPER, * PAPER STOCK, * METALS * AND * NAVAL * STORES *
 124 St. Paul Street and 94 St. Andrew Street.

O. MEUNIER, } **CITIZENS FIRE, LIFE & ACCIDENT INSURANCE CO'Y.** CANADA.
 125 ST. PETER ST.

The Chicnic Hardware Co.

Blacksmiths', Tinsmiths',
 Cartwrights', Engineers',
 Steamship & Railway Supplies.
 Foot of Mountain Hill.

SUL

Alphabetical 426 Directory.

TAI

- Sullivan Mrs. Timothy, Champlain 550
 Sullivan William, charretier, carter, St Eustache 85
 Sullivan William, journalier, laborer, Champlain r 509
 Sumner William, messenger, messenger, St Michael 66½
Supervisor of Cullers Office—Surintendant du Bureau des Mesureurs de bois, James Patton, surintendant, supervisor, Sault-au-Matelot 11
 Sutcliff Miss Lizzie, commis, saleswoman, bds. at Couillard 50
 Sutcliff Thomas, charretier, carter, Drolet 20
 Sutherland Wm., of Fraser & Sutherland, Sault-au-Matelot 53
 Sutton John P., commis, clerk, St Angèle 34
 Sutton Mrs. Patrick, Champlain 519
 Suzor L. Adélar, stenographer, bds. at Richelieu 118½
 Sweeney Charles, journalier, laborer, Champlain 400
 Swift John, jardinier, gardener, St Patrick 65
 Swift Henry, arrimeur, stevedore, St Louis road
 Swift William, St Louis road
 Swindell Rich., forg. de navire, shipsmith, Champlain 424
 Sword Andrew, messenger, bank messenger, St Antoine 6
 Sykes Miss Harriet A., musique, music teacher, Sutherland 4
 Sykes Mrs. James S., Sutherland 4
 Sylvain Edmond, commerçant, trader, Arago 139
 Sylvain Et., épicier, grocer, Du Pont 100, r Richardson 34
 Sylvestre Ives, pilote, pilot, Côte de la Canotterie 16
Syndicat de Québec (le), formé de MM., formed by Messrs. E. Bédard, H. Belleau, L. O. Bédard, L. Bernier, E. Côté et A. Côté, pour la vente en détail de nouveautés, fourrures, tapis, prélaris, merceries, etc., for the retail sale of dry goods, furs, carpets, oil cloths and haberdashery, St Joseph 207

T

- Taché Eugène E.**, commissaire adjoint des Terres de la Couronne, deputy commissioner of Crown Lands, St Ursule 52
 Taché J. de la Broquerie, secrétaire particulier du lieutenant gouverneur, Du Palais 23
 Taché Jules, employé du s. c., c. s. clerk, St Olivier 16
 Taillon Charles, charretier, carter, Grant 92
 Taillon Hector, pressier, pressman, Octave 24
 Taillon Mrs. François, St Joseph 293
 Taillon Mrs. Jean-Bte., St Hélène 134

FUNERAL

DIRECTOR.

D. S. RICKABY,

309 ST. JOHN ST.

WOVEN WIRE
 MATTRESSES,
 FURNITURE,
 DESKS. &c., &c.

EUGENE ROY, { 332 ST. JOHN STREET, } **FANCY AND STAPLE DRY GOODS.**
 { HETHERINGTON'S BLOCK. }

J. GILBERT, { * SHOEMAKER, * AND FINE MEDIUM SHOES. {
 { 296, 298 ST. JOHN ST. {

LARGE ASSORTMENT AT LOW PRICES.

A. LAVIGNE, Music Publisher and Importer **Pianos & Organs.**

55 FABRIQUE ST.

From the best makers, at the lowest possible prices and easy terms of payment.

TAL

Alphabetical 427 Directory.

TAN

- Talbot Aimé, commis aux écritures, court hse. clk., et capitaine du 9me Bat. V. de Q. D'Aiguillon 38
 Talbot Alph., barbier, barber, Du Pont 59, r St Marguerite 58
 Talbot Alph. E., ten. de livres, book-keeper, St Valier 102
 Talbot Arthur, commis, clerk, D'Aiguillon 98
 Talbot Edouard V., confiseur, confectioner, St Jean 366-368
Talbot Eugène M., architecte, architect and of Philbert & Talbot, St Joseph 56
 Talbot Elzéar, corroyeur, carrier, Fleurie 143
 Talbot George, commis voyageur, com. traveller, Laval 10
 Talbot Henri, charretier, carter, St Hélène 13
 Talbot Hippolyte, St Hélène 15
 Talbot Louis, pompier, fireman, Notre-Dame-des-Anges 46
 Talbot Mrs. George, St Valier 109
 Talbot Mrs. Louis, St Marguerite r 51
 Talbot Mrs. Pierre, Fleurie 13
 Talbot Nicolas, charretier, driver, Des Fossés 222
 Talbot Octave, courrier, mail conductor, St Jean 372
 Talbot Onésiphore N., Des Remparts 11
 Talbot Pierre, contre-maitre, foreman, St Augustin 9
 Talbot Prud., buv., tavern, Fnly Mkt. pl. 47-49, r St Valier 18
 Talbot Prudent, menuisier, joiner, St Eustache 87
 Tambyln capt. Bernard, inspector Canada Mining Co., St Pierre 118, r Grande Allée 308
 Tanguay Adolphe, menuisier, joiner, St Valier 266
 Tanguay Alfred, of Tanguay & Lépinay, D'Aiguillon 84
 Tanguay Augustin, charretier, carter, Richelieu 93
 Tanguay Charles, commis marchand, salesman, Richelieu 70
 Tanguay Charles, of Tanguay & Lafleur, St Nicolas 32
Tanguay Emile, architecte et dessinateur, architect and draughtsman, St Eustache 38
Tanguay George, marchand de provisions, farine, poisson et beurre, general provision merchant and dealer in flour, fish and butter, Arthur 7, r 5½
 Tanguay Jean-Bte., charretier, carter, N.-D.-des-Anges 114
 Tanguay Joseph, journalier, laborer, St Marguerite 61
 Tanguay Joseph, maître d'hôtel, steward, Richelieu 76
 Tanguay & Lafleur,—*Chs. Tanguay & Joseph Lafleur*—selliers, saddlers, St Nicolas 32
Tanguay & Lépinay,—*Alfred Tanguay & Elzéar Lépinay*—nouveau-tés et marchandises d'étape, dry and fancy goods. St Jean 218
 Tanguay Louis, cordonnier, shoemaker, De la Reine 256
 Tanguay Louis, sellier, saddler, St Jean 308

DR. E. MORIN & CO.

314 St. John St., and 32 and 34 St. Peter.

{ General Depot for French Medicines, Perfumeries and Toilet Articles. }

DRUGGIST.

J. A. LANGLAIS, { 177 ST. JOSEPH STREET, } Bookseller and Wine Merchant. { ST. ROCH.

GERVAIS & HUDON, | Les Pianos, Heintzman et W. Bell & Cie. sont les favoris de l'aristocratie
 219 et 339^e ST. JOSEPH ST. * Les Harmoniums de W. Bell & Cie. sont les plus recherchés. *

COFFRES-FORTS

DE GOLDIE & McCULLOCH.

A. E. VALLERAND,

Agent des Manufactures
 67 DALHOUSIE.

Sous Agent, P. A-F RECHET.

Premiers Prix Remportés aux Expositions de la Puissance et des Etats-Unis.

TAN

Alphabetical 428 Directory.

TAS

- Tanguay Mag., commis march., salesman, D'Aiguillon 84
 Tanguay Mrs. George, Arthur 5½
 Tanguay Mrs. George S., Côte de la Canotterie 6
 Tanguay Mrs. Noël, D'Aiguillon 84
 Tanguay Mrs. Pierre, Prince Edouard 229
 Tanguay Napoléon, sellier, saddler, Côte St Geneviève 57
 Tanguay Pierre, commis, clerk, St Valier 199
 Tanner Miss Olly, institutrice, school teacher, Richelieu 96
Tapin Joseph A., huissier de la Cour Supérieure, bailiff
 of Superior Court, St Joachim 101
 Tapp major William H., St Jean 503
 Tardé frère Henri, St George 52
 Tardif Alfred, charretier, carter, Latourelle 88
 Tardif Alfred, journalier, laborer, Champlain r 753
 Tardif Célestin, journalier, laborer, Richardson 131
 Tardif Chrysologue, journalier, laborer, Fleurie 86
 Tardif Edouard, journalier, laborer, St Olivier 226
 Tardif G. Alfred, of Pelletier, Tardif & Cie., De l'Eglise 29
 Tardif Isidore, charretier, carter, St Valier 222
 Tardif Jean M., jnr., ouv. en espars, sparmkr., Champlain 665
 Tardif Jean M., snr., ouv. en espars, sparmkr., Champlain 665
 Tardif Joseph, calfat, caulker, Champlain 634
 Tardif Louis, jnr., charretier, carter, Richelieu 292
 Tardif Louis, snr., charretier, carter, Richelieu 292
 Tardif Michel, journalier, laborer, St Olivier 245
 Tardif Mrs. Marcel, Richardson 131
 Tardif Odilon, boulanger, baker, Du Roi 250
 Tardif Pierre, charpentier, carpenter, Champlain 753
 Tardif Régis, charpentier, carpenter, Jacques-Cartier 21
 Tardif Siméon, charretier, carter, D'Aiguillon 223
 Tardif Téléphore, teneur de livres, bookkpr, St François 174
 Tardif Victor, menuisier, joiner, Richelieu 242
 Tardivel Jean Marie, peintre, painter, Buade 51, r 53
 Tardivel Jules P., rédacteur et propriétaire de, editor and
 prop. of "La Vérité," St Joseph 96, r D'Aiguillon 184
 Tarte Israël J., réd.-en-chef, chief editor of "Le Canadien" and
 "L'Événement" De la Fabrique 30, r Lachevrotière 53
Taschereau honorable J. Thomas, juge de la Cour Supé-
 rieure, judge of Superior Court, St Louis 26, Castel Coucy,
 Little River St Charles, in summer
 Taschereau J. Edouard, LL. L., of Montambault, Langelier,
 Langelier & Taschereau, St Louis 25
 Taschereau Léonce, commis, clerk, Avenue des Erables

Montminy

185 St. Joseph St.

ST. ROCH.

Photographer.

J. L. RICHARD & FRERES, } Machinistes, Ingenieurs et Fondeurs.
 320 Rue St. Joseph, St. Roch.

J. A. BELANGER, { 272 ST. JOSEPH ST. } STEAM MARBLE & GRANITE WORKS.
 { ST. ROCH, QUEBEC. }

Western Assurance Co.
 OF TORONTO.

CAPITAL } W. J. FRASER, AGT.
 \$1,000,000 } 101 St. Peter St. QUEBEC.

TAS

Alphabetical 429 Directory.

TES

- Taschereau lieut.-col. J. Ernest M., St Louis 61
Taschereau Son Eminence le Cardinal Elzéar A.,
 Archevêque de Québec, Port Dauphin, près de Buade
Taylor E. & H.—*Edward H. Taylor*—épiciers et fourn. de
 navires, grocers and ship chandlers, Champlain 712-716
 Taylor Edward H., of E. & H. Taylor, Champlain 718
 Taylor Mrs. Edward, Champlain 718
 Taylor Mrs. John, Martello Tower No. 2, off Grande Allée
 Taylor Mrs. William, modiste, dressmaker, St Amable 8½
 Taylor Pierce & Co., bois, lumber, St Pierre 83
 Taylor the Misses, mais. de pension, bdg. house, St Jean 168
 Taylor Thomas, tailleur, tailor, St Jean 156, r Des Glacis 36
Thiery-Figaret, fabrique spéciale de bronzes pour églises
 et objets de religion. Exportation. 2 rue Bregnet, Paris
 Teaffe John, commis, clerk, Artillery 52
 Teaffe Mrs. Patrick, St Eustache 72
 Teakle Thomas, journalist, St Famille 3
 Temple the Misses, St Julia 71
 Terhune Richard, superintendent at Botterell's, St Jean 381
 Ternan Edward N., commis march., salesman, St Claire 20
 Terreau Joseph, mouleur, moulder, St Paul 145
 Terreau Louis, fondeur, founder, St Paul 138
Terreau Mrs. Chas., fonderie, foundry, St Paul 136-142
 Terreau Napoléon, mouleur, moulder, De la Reine 61
 Terreau Roch, fondeur, founder, St Paul 138
 Tessier Achille, commis marchand, salesman, St Julia 71
 Tessier Cyrille, of Tessier, Delâge & de Léry, D'Aiguillon 12
Tessier, Delâge & de Léry.—*Cyrille Tessier, J.-B. Delâge*
 & *George F. C. de Léry*—notaires, notaries, D'Aiguillon 10
 Tessier Elzéar, cordonnier, shoemaker, Turgeon 21
 Tessier Eugène, épicier, grocer, Caron 18-20, r Charest 50
 Tessier George, sellier, saddler, Prince Edouard 44
 Tessier George, tanneur, tanner, Prince Edouard 40
 Tessier honble. juge Ulric J., St Louis 70
 Tessier Jean, maçon, mason, Grant 105
 Tessier Jules, avocat, advocate, Buade 15, r Parloir 1
Tessier Louis, manager of The Sun Life Assurance Co. of
 Canada, for the Provinces of Quebec, New-Brunswick
 and Nova-Scotia, St Pierre 67
 Tessier Miss Julie, St Louis 48
 Tessier Miss Sophie, St George 82
 Tessier Mrs. Pierre, St Augustin 82
 Tessier Mrs. Romuald, St Julia 71

P. MATHIE,

Cor. St. John and Palace.

Druggist and Dispensing Chemist.

Prompt Attention Paid to
 Packing and Shipping
 Fresh Fruits and
 Country Produce.

FRUITS & VEGETABLES.

Importer and Wholesale Dealer.
 { 14, 16, ST. PETER ST. }

R. BARDEN,

Prescriptions Dispensed at all hours with Accuracy, Skill and Despatch.

J. E. MORRISON, Pharmaceutical Chemist.
31 BUADE STREET.

Chas. S. Riverin,
45 CROWN ST.

Wholesale and Retail Grocer. Tea and Coffee Specialties. Tobacco and Cigars. Constantly on hand Canadian and St. Michel Wines.

TES

Alphabetical 430 Directory.

THI

- Tessier Nap., agent d'assur., insurance agent, St Augustin 82
 Tessier Ulric, jnr., of Hamel & Tessier, D'Auteuil 79
 Têtu Horace, bds. at St Flavien 14
 Têtu Mgr Henri, C. S., Archevêché, Port Dauphin 2
 Têtu Mrs. Ludger, D'Aiguillon 124
The Chicin Hardware Co.,—CAPITAL STOCK \$100,000—
E. Jones, president; *W. Shaw*, manager; *E. N. Chicin*, asst. manager; *G. T. Davie*, *E. Jones*, *E. W. Méthot*; and *E. Dupré*, secretary, St Pierre 55-57
 Théberge Alf., gard. de la paix, policeman, Richmond 3
 The Florence, J. Benjamin Trudel, prop., St Jean 380-382
 Thériault Nicaise, boucher, butcher, De la Reine 91
 Thérien Cléophas, mégissier, tawer, St Joseph 335
 Thérien Etienne, journalier, laborer, Ryland 35
 Thérien Frs.-X., charretier, carter, St Anselme 19½
 Thérien Honoré E., scieur, sawyer, Prince Edouard 221
 Thérien Jean, charretier, carter, St Olivier r 276
 Thérien Joseph, mégissier, tawer, Henderson 64
 Thérien Mrs. Louis, Du Roi 189
 Thérien Mrs. Napoléon, Richardson r 215
 Thérien Mrs. Pierre, fem. de peine, charw., Lachevrotière 49
 Thérien Pierre, ébéniste, cabinetmaker, Henderson 64
 The Sun Life Assurance Company, Louis Tessier, gérant pour la, manager for the Provinces of Québec, New-Brunswick and Nova-Scotia, St Pierre 67
 Thibaudeau Alf., ébéniste, cabinetmaker, Des Commissaires 91
 Thibaudeau Charles, commis, clerk, Lachevrotière 45
 Thibaudeau Charles, journalier, laborer, Fleurie 105
 Thibaudeau Dam., commerçant, trader, Finly Mkt. place 13½
Thibaudeau, Frères & Cie.,—*Honble Isidore, Alfred A. Thibaudeau & R. Audette*—marchands de nouveautés en gros, wholesale dry goods, Dalhousie 41-43, and Du Porche 3-4, and Union 14-20
 Thibaudeau George, maçon, mason, St Jean 353
 Thibaudeau George, mécanicien, machinist, St Jean 353
 Thibaudeau honble. Isidore, of Thibaudeau, Frères & Cie, St Geneviève 5
 Thibaudeau Jean, maçon, mason, St Valier 202
 Thibaudeau Jean-Bte., fruitier, fruit dealer, St Pierre 21, r St Hélène 41
 Thibaudeau Jean I., cordonnier, shoemaker, St Réal 41
 Thibaudeau Misaël, épicier, grocer, Sous-le-Fort 31-33
 Thibaudeau Mrs. Flavien, modiste, dressmaker, r St Jean 353

LOUIS BRUNEAU

{ 95 ST. JOSEPH ST.
ST. ROCH. }

China, Glassware,
Art Pottery and
Fancy Goods.

J. E. LEMMYRE & BRO. DIVINA SPRING MINERAL WATER,
58 ST. JOSEPH STREET. Ferruginous, Bromic-Iodurated.

JAMES PERRY, 215 ST. PAUL PALAIS. **Ebeniste et Tapisier.** Ameublements Riches et Unis.

MUTUAL LIFE
 INS. CO. of N. Y.

Avec un Actif
 de plus de
 \$120,000,000.

} W. J. FRASER, Agent.
 } 101 ST. PIERRE.

Achetez vos

BEAVER OIL CO.

64 RUE ST. PIERRE.

MONTRÉAL.

THI THO
Alphabetical 431 Directory.

- Thibault Alfred, commis, clerk, D'Aiguillon 133
 Thibault Alfred O., peintre, painter, Latourelle 143
 Thibault Alphonse, charretier, carter, St Olivier 266
 Thibault Guillaume, manufacturier de mastic, putty mfg.,
 peintre, painter, St Joseph rear 320, r 315
 Thibault Joseph, commis march., salesman, St Augustin r 59
 Thibault Joseph, cordonnier, shoemaker, St Anselme 42
 Thibault L. Joseph, peintre, painter, Des Commissaires 94
 Thibault Michel, commis marchand, salesman, De l'Eglise 78
 Thibault Miss Emma, couturière, seamstress, St Jean 439
 Thibault Miss Marie, couturière, seamst., N.-D.-des-Anges 52
 Thibault Miss Palmyre, modiste, dressmaker, St Réal 19
 Thibault Mrs. Henri, couturière, seamstress, St Réal 19
 Thibault Napoléon, journalier, laborer, De la Couronne r 1
 Thibault Onésime, police riveraine, waterpolice, St Claire 47
 Thivierge Dom., asst. peager, asst. toll keeper, St Jean 558
 Thivierge Ferdinand, journalier, laborer, Dorchester 8
 Thivierge François, commerçant, trader, Petit Champlain 2
 Thivierge Joseph, corroyeur, currier, St Valier 324-326
 Thivierge Joseph, ébéniste, cabinetmaker, Du Roi 49
 Thivierge Louis, menuisier, joiner, Du Pont r 23
 Thivierge Stanislas, épicier, grocer, Dorchester 98½-100
Thom Alexander, plombier et poseur d'appareils à gaz,
 plumber, gas and steam fitter, St Jean 85
 Thom John S., bateaux, boats, St Paul 4, bds. at St Anne 61
 Thom William, instituteur, professor, St Angèle 15-17-19
Thomas Francis T., importateur de porcelaines, poteries,
 huiles et lampes; importer of china, glass, earthenware,
 coal oil and lamps, show rooms, Dalhousie 94, warehse.,
 Prince of Wales 1-3, r St Olivier 20. Telephone 332
 Thomas James P., comptable, accountant, Ferland 23
 Thomas Luc, journalier, laborer, St Pierre 119
 Thomas Phillip, commis marchand, salesman, St Valier 49
 Thompson, Codville & Co., *in liquidation*, épiciers, grocers,
 Notre-Dame 27
 Thompson J. Alfred, commis march., salesman, St Valier 147
 Thompson John, charretier, driver, St Andrew 6
 Thompson John, agent, sewing machine agent, St Julia 33
 Thompson John S., com. de ban., b. clerk, bds. at du Palais 2½
 Thompson Mrs. Alexander, St Julia 39
 Thompson Mrs. John, St Michael 53
 Thompson Mrs. William, Champlain 302
 Thomson Andrew, of Thomson & Son, Bijou, Ste Foye road

J. & W. REID,

Papiers et Matériaux pour Papier,
 124 ST. PAUL.
 Metaux et Matériel pour Marine,
 94 ST. ANDRE.

AGRICULTURAL INSURANCE COY.,
 WATERTOWN, N.Y.

{ O. MEUNIER, Agt. }
 { 125 ST. PETER ST. }

ASSETS, - \$1,932,574.59.
DEPOSITED WITH DOMINION GOV'T. - \$125,000.00.

La Compagnie Chicic.
 Pied de la Côte de la Montagne.

**Fourniture de Forgerons, Mecaniciens,
 Ferblantiers, Steamers, Charrons,
 Chemins de Fer
 ET QUINCAILLERIE GENERALE.**

THO TOU
Alphabetical 432 Directory.

- Thomson D. C. & Co.,—Donald C. Thomson—**marchands de bois, lumber merchants, St James 20
 Thomson Donald C., of D. C. Thomson & Co., et agent de la, and agent for the Commercial Union Assurance Co., St James 20, r St Anne 134
 Thomson Frederick C., Grande Allée 175
 Thomson George H., of Thomson & Son, Ste Foye road
 Thomson Jas., sec.-treas. Drum C. Mfg. Co., Des Remparts 27
 Thomson John C., president Y. M. C. Assoc., Ste Foye road
 Thomson Miss Jane, St Stanislas 5
 Thomson & Son,—*Andrew & George H. Thomson—*marchands de bois, lumber merchants, St Pierre 54
 Thomson T. H., courtier, broker, St Pierre 128, r Ste Foye road
 Thorne Auguste, boucher, butcher, De la Reine 130
 Thorne Charles, gardien de la paix, policeman, St Julia 66
 Thorne Joseph, cordier, ropemaker, Daulac 8½
 Thorpe Mrs. Louis P., Garneau 10
 Tierney James, jardinier, gardener, Dorchester 130
 Tierney John, bois de corde, fire-wood, St Marguerite 59
 Tierney William, bois de corde, fire-wood, Grant 88
 Timmons Martin, of M. Timmons & Son, St George 83
Timmons M. & Son, — Martin & James Timmons — fabricants de cidre et d'eau gazeuse; cider and aerated water manufacturers, St George 74-76 (*see adv.*)
 Timmons Patrick, cocher, coachman, Conroy, 48
 Timmons Patrick F., commis, clerk, D'Aiguillon 13
 Timmons Patrick J., commis, clerk, O'Connell 26
 Tims Frank D., assistant Prov. auditor, St Amable 10
 Tobin Henry, joiner, St Olivier r 53, r Prince Edouard 178
 Tobin James, cordonnier, shoemaker, Petit Champlain 65
 Tobin Mrs. James, Prince Edouard 178
 Torre Mrs. Robert W., Des Grisons 12
 Torrance Mrs. Alexander, Champlain 50
 Tostevin Miss Julienne, St Joseph 30
 Touchet George, menuisier, joiner, St Réal 27
 Touchet Mrs. François, Richardson 171
 Touchet Napoléon, scieur, sawer, Grant 99
 Toupin Jean, journalier, laborer, Des Prairies 63
Toupin Louis, buvette, restaurant, AMERICAN SPORTING HOUSE. HOTEL UNIQUE EN SON GENRE A QUÉBEC. Free lunch et bière à la verge, St Joseph 76-76½
Tourangeau Adolphe G., notaire et maître de poste, notary and post master, St Jean 84

D. S. RICKABY,

Manufacturier de
 Meubles et de Matelas en Fil Metal-
 lique, 309 Rue St. Jean.

EUGENE ROY, { 332 RUE ST. JEAN,
 { BLOC HETHERINGTON. } **Marchand de Nouveautés.**

J. GILBERT, CHASSURES DE CUIR, DRAP, GOUT ET DE FANTAISIE, CAOUTCHOUC, 296-298 Rue St. Jean

ARTHUR LAVIGNE,

IMPORTATEUR DE PIANOS ET HARMONIUMS,
 EDITEUR DE MUSIQUE
55 DE LA FABRIQUE.
 Musique nouvelle recue chaque semaine.

TOU

Alphabetical 433 Directory.

TRE

- Tourangeau Dr. Pierre G., St Valier 264
 Tourangeau J. Alphonse, notaire, notary, Du Roi 107
 Tourangeau Joseph, jnr., Tourangeau 6
 Tourangeau Joseph, snr., fabricant de pétrins, manuf. of kneading-troughs, Lachevrotière 55
 Tourangeau Mrs. Jos., blanchisseuse, laundress, Déléigny 4
 Tousignant J. Ovide, avocat, advocate, St Anne 26
Toussaint A. & Cie.,—*Art. Toussaint*—CAVES FRANÇAISES, dealers only in analysed wines and liquors, Sault-au-Matlot 49-51
 Toussaint Arthur, of A. Toussaint & Cie., Hedleyville
Toussaint & Cie., marchands d'épicereries, dealers in groceries, wines and liquors, St Pierre 11, store room 22
 Toussaint Frs.-X. jnr., marchand, merchant, Sous-le-Fort 49
 Toussaint Frs.-X., snr., professeur, professor, Richardson 55
 Toussaint Prisque, forgeron, blacksmith, Prince Edouard 163
 Towner David, journalier, laborer, Fleurie 23
 Tozer & Co.,—*Rich. S. & Wm. A. Tozer & William Elliot*—bouchers, butchers, Montcalm Market
 Tracey William, confiseur, confectioner, Notre-Dame 25
 Trahan Moise, charpentier, carpenter, bds. at De la Reine 122
 Trainor John journalier, laborer, St Patrick 49
 Tranquille George, menuisier, joiner, Charest 92
 Tranquille Honoré, charpentier, carpenter, Dorchester 79
 Tranquille Joseph, charpentier, carpenter, St Joseph 291
 Tranquille Michel, journalier, laborer, Des Commissaires 112
 Tranquille Miss Car., confiserie, confection, St Joseph 289½
 Tranquille Moise, ébéniste, cabinetmaker, Richardson 247
 Traversy Napoléon, of Dubuc & Traversy, De la Reine 216
Treffry Joseph E., journaliste, journalist, CORRESPONDENCE CONDUCTED, St Eustache 80
 Tremain the Misses, institutrices, sch. teachers, D'Auteuil 23
 Tremain Winckworth, D'Auteuil 23
 Tremblay Agapit, journalier, laborer, De la Couronne 110
 Tremblay Alfred, gardien de la paix, policeman, Du Roi 193
 Tremblay Alfred, journalier, laborer, Du Pont 156
 Tremblay Arthur, marin, sailor, St François 57
 Tremblay Auguste, journalier, laborer, Ancien Chantier 3
 Tremblay Carmel, journalier, laborer, Des Prairies 48
 Tremblay Charles, gardien de la paix, policeman, Grant 94
 Tremblay Cyprien L., buvette, tavern, Des Fossés 212-214
 Tremblay Edouard, plombier, plumber, Henderson 62
 Tremblay Elie, cordonnier, shoemaker, Du Pont 150, r 150½
 Tremblay Elzéar, bedeau, sexton, St Joseph 352

DR. E. MORIN & CO.
 314 St. John St., and
 32 and 34 St. Peter.

{ General Depot for French
 Medicines, Perfumeries
 and Toilet Articles. }

DRUGGIST.

MARCHANT DE VINS.
 LIBRAIRE-ÉDITEUR
 IMPORTATEUR.
 J. A. LANGLAIS, { 177 RUE ST. JOSEPH, }
 { St. Roch, Quebec. }

GERVAIS & HUDON, The Heintzman & Wm. Bell & Co. Pianos are the favorites of the
 219 & 339 ST. JOSEPH ST. Aristocracy. The Organs of Wm. Bell & Co. are the most elegant in use.

A. E. VALLERAND,
 67 DALHOUSIE,
 ENTREPOT DES HUILES.—Oil Warehouse,
 Jetee "Princess Louise" Embankment.

Huiles de Charbon, Astrale, a Machines et
 Huiles Noires. Lampes, Appareils de
 Lanternes, Verreries, Poteries,
 Argenteries, etc.

TRE

Alphabetical 434 Directory.

FRI

- Tremblay Ernest, trad. français, french translator, Lion D'or
 Tremblay Euchariste, cordonnier, shoemaker, Du Roi 213
 Tremblay Eugène, peintre, painter, St Joseph 70
 Tremblay Fidèle, garde magasin, storeman, St Jean 74
Tremblay George T., J. P., notaire, agent et commis-
 saire pour la Cour Supérieure, notary, general agent, and
 commissioner for Superior Court, St Jean 333½, r 333
 Tremblay Guillaume, pompier, fireman, Arago r 45
 Tremblay Jean-Bte., pilote, pilot, Fleurie 47
 Tremblay Joseph, mais. pens., bdg. house, Place d'Orléans 11
 Tremblay Joseph, journalier, laborer, Henderson 56
 Tremblay Joseph, journalier, laborer, Ramsay 25
 Tremblay Louis A., garde-magasin, storeman, Market 1
 Tremblay Marc., journalier, laborer, Du Pont 140
 Tremblay Miss Céline, f. de peine, charwoman, De la Reine 77
 Tremblay Mrs. Alexandre, Grant 124
 Tremblay Mrs. Athanase, Fleurie 145
 Tremblay Mrs. Augustin, Henderson 62
 Tremblay Mrs. Joseph, fem. de peine, charwoman, Grant 91
 Tremblay Mrs. Jean, Prince Edouard 48
 Tremblay Mrs. Jean-Baptiste, Fleurie 47
 Tremblay Mrs. Joseph, Prince Edouard 44
 Tremblay Mrs. Louis, épicerie, grocery, De l'Eglise 30-32
 Tremblay Noël, journalier, laborer, Du Pont 156
 Tremblay Noël, journalier, laborer, Côte St Geneviève 4½
 Tremblay Norbert, charretier, carter, Richardson 1
 Tremblay Ovide, menuisier, joiner, Du Roi 196
 Tremblay Philibert, corroyeur, currier, Richardson 50
 Tremblay Protais, journalier, laborer, Grant 91
 Tremblay Téléphore, journalier, laborer, Parke 4½
 Tremblay Wilbrod, St Eustache 36
 Tremblay Wilfrid, journalier, laborer, Assurance 5
Trenaman John, agent G. T. R. and I. C. R., Arthur 40,
 r South Quebec
 Trépanier Armand, menuisier, joiner, Côte St Geneviève 22
Trépanier & Cie.,—Charles Trépanier—marchands de nou-
 veautés, dry goods, De la Fabrique 28
 Trépanier Charles, of Trépanier & Cie., bds. at St Jean 380
 Trépanier Elie, charretier, driver, Richelieu 266
 Trépanier Joseph, journalier, laborer, Richardson 27
 Trépanier Louis, corroyeur, currier, St Joseph 314
 Treslers Mrs. William, O'Connell 2
 Trihey Daniel, cordonnier, shoemaker, Champlain 402

Montminy

185 RUE ST. JOSEPH,
 ST. ROCH.

Photographe.

Boilers,
 Engines and
 Special Machines Made to Order.

MACHINISTS.

J. L. RICHARD & BROS.,
 320 ST. JOSEPH ST., ST. ROCH.

MUTUAL ACCIDENT & PLATE GLASS W. J. Fraser, Agt.
 101 St. Peter St.,
INS. CO. OF MANCHESTER, ENG. **QUEBEC.**

TRO

Alphabetical 435 Directory.

TRU

- Trottier George, journalier, laborer, Richmond 49
 Trudeau François E., commis, clerk, bds. at M. H. House
 Trudel Antoine, charretier, carter, Prévost 16
 Trudel Antoine, charretier, driver, Latourelle 122
 Trudel Augustin, charretier, carter, St Jean 375
 Trudel Barthélemi, forgeron, blacksmith, St Valier 74
 Trudel Camille, typographe, typographer, Claire-Fontaine 4
 Trudel Charles, cordonnier, shoemaker, St Olivier 86-88
 Trudel Charles, journalier, laborer, St Réal 7½
 Trudel Edmond, menuisier, joiner, Richelieu 101
 Trudel Edouard, journalier, laborer, St Claire 43
 Trudel Edouard, buvette, tavern, Des Jardins 17
 Trudel Elzéar, of L. E. Trudel & Cie., St Valier 74
 Trudel Emile, peintre, painter, De la Reine 131
 Trudel Eugène, charretier, carter, Burton 20
 Trudel Ferdinand, charretier, carter, St Anne 85
 Trudel Ferdinand, menuisier, joiner, Prévost 16
 Trudel François, pompier, fireman, Sous-le-Cap 71
 Trudel Frs.-X., menuisier, joiner, Fleurie 68
 Trudel François-X., menuisier, joiner, St Joachim 111
 Trudel George, huissier, bailiff, St Olivier 246
 Trudel George, jnr., menuisier, joiner, D'Aiguillon 216
 Trudel George, snr., messenger, messenger, D'Aiguillon 216
 Trudel George, péager, toll keeper, Artillery 73
 Trudel Henri, journalier, laborer, St Claire 43
 Trudel Jacques, jnr., charretier, carter, St Gabriel 21
 Trudel Jacques, snr., charretier, carter, Burton 10
 Trudel Joseph, charretier, carter, N.-D.-des-Anges 113
 Trudel Jean-Bte., menuisier, joiner, St Dominique 91
 Trudel Joseph, Sutherland 24
 Trudel Joseph, journalier, laborer, Latourelle 58
 Trudel J. Benjamin, chef de la police riveraine et surintendant maritime; chief of water police and shipping master, Champlain 101. Prop. "The Florence," St Jean 380
 Trudel L. Elzéar, journalier, laborer, Voltigeurs 8
 Trudel L. Elzéar, of L. E. Trudel & Cie., St Valier 74
 Trudel Louis, ferblantier, tinsmith, De la Reine 257
 Trudel Louis, buvette, tavern, and of Trudel, Tardif & Cie., St Paul 223-225
 Trudel Louis F., peintre, painter, Artillery 76
Trudel L. Zéphirin, plombier et couvreur, plumber, gas and steam fitter and roofer, St Jean 241-243
 Trudel Miss Elmire, couturière, seamstress, Prévost 16

Perfumery { **LARGEST STOCK**
IN THE CITY
 Cor. St. John & Palace. }

MATHIE'S
DRUG STORE.

R. BARDEN,

Importateur et Marchand en
 gros de Fruits et Légumes,

14-16 St. Pierre

Emballage et Mise a Bord
 de Fruits et Produits Cham-
 petres Faits avec Diligence

J. A. BELANGER, **OUVRAGES EN MARBRE 272 RUE ST. JOSEPH, ST. ROCH,**
ET EN GRANIT, QUÉBEC.

J. E. MORRISON, Chimiste Pharmaceutique,
 31 RUE BUADE,
 Ordonnances Préparées à toutes heures
 avec soin, science et promptitude.

CHARLES S. RIVERIN,
 45 DE LA COURONNE.

Marchand Epicier en Gros et en Detail. Specialite
 de Thees et Cafes. Vins et Liqueurs, Tabacs et
 Cigares. Constamment en mains Vins Canadien
 Et le celebre Vin "ST. MICHEL."

TRU TUR
Alphabetical 436 Directory.

- Trudel Mrs. Ferd., chev. de louage, livery stable, St Anne 87
- Trudel Mrs. Joseph, mais. de pen., bdg. hse., St Eustache 38
- Trudel Narcisse, ferblantier, tinsmith, Des Prairies 48
- Trudel Nicolas, menuisier, joiner, De la Couronne 131
- Trudel Pierre, cordonnier, shoemaker, D'Aiguillon 253½
- Trudel Philéas, cordonnier, shoemaker, De la Reine 226
- Trudel Pierre, jnr., charretier, carter, De la Reine 131
- Trudel Pierre, snr., journalier, laborer, Richardson 227
- Trudel Pierre L., menuisier, joiner, Richelieu 172
- Trudel, Tardif & Cie.,—*Louis Trudel & Nicolas Tardif*—bois,
lumber, foot St Roch
- Trudel Théophile, charretier, carter, St Hélène 64
- Trudel Victor, ouvrier en tabac, tabacconist, Richelieu 180
- Trudelle C. Charles,** régistrateur conj., joint registrar,
St Louis 12, r St Stanislas 36
- Trudelle Edouard, commis, c. s. clerk, Grande Allée 167
- Trudelle Mrs. Jean-Bte., St Stanislas 36
- Trudelle T. Alfred, architecte, architect, St Patrick 38
- Trumble Hubert, menuisier, joiner, Richelieu 79 in rear
- Trumble James, gardien, caretaker, St Pierre 144
- Trumble the Misses, institutrices, teachers, St Jean 350
- Trumble Thomas, commis, clerk, St Jean 350
- Trumble Wm., boulanger, baker, Du Pont 6, r St Valier 140
- Tubbert Thomas, journalier, laborer, Petit Champlain 103
- Tucker James,** épicier, grocer, Champlain 447
- Tucker Mark, Champlain 445
- Turcot Alfred G. & Cie., salle d'échantillons, sample rooms,
Mountain Hill 44
- Turcot Alphonse, tailleur, tailor, St Jean 74
- Turcot Dr. Edwin, Du Palais 17-19
- Turcot Dr. J. Magloire, commis, c. s. clerk, D'Aiguillon 14
- Turcot Edouard, cordonnier, shoemaker, St Joseph 250
- Turcot Edouard, ferblantier, tinsmith, St Joseph 261
- Turcot Ferdinand, cordonnier, shoemaker, Dorchester 15
- Turcot George, portier, porter, St Famille 46
- Turcot Honoré, maçon, mason, Latourelle 157
- Turcot Israel P.,** imprimeur, job printer, Sault-au-Matelot
4, r Richelieu 167 (*see adv. on back cover*)
- Turcot Jacques, scieur, sawyer, Smith 22
- Turcot Jean, buvette, tavern, Chmpl. Mkt pl. 20, r St Pierre 4
- Turcot Joseph, cordonnier, shoemaker, De la Fabrique 53
- Turcot Joseph E., menuisier, joiner, St Olivier 53
- Turcot J. Onésime, commis, clerk, Du Roi 93½

Louis Bruneau,

95 RUE ST. JOSEPH,
St. Roch, Quebec.

Porcelaine et Verrerie,
 Poteries d'Art,
 Objets de Fantaisie.

J. E. LEMYRE & FRERE,
 58 ST. JOSEPH.
EAU MINERALE } **FERRUGINEUSE,**
SOURCE DIVINA. } **BROMO-IODUREE.**

MUTUAL LIFE
INS. CO.
OF NEW YORK.

Assets **OVER**
\$120,000,000.

W. J. FRASER,
AGENT,
101 ST. PETER ST.

BUY

TUR *Alphabetical 437 Directory.* TUR

- Turcot Lazare, buvette, tavern, Des Glacis 38-40
 Turcot Miss Obéline, modiste, milliner, St Joachim 1½
 Turcot Mrs. Elz., mais. de pen., bdg. hse., De la Couronne 51
 Turcot Mrs. Phid., fem. de peine, charwoman, St Louis 72
 Turcot Mrs. Pre., buvette, tavern, Union 5, r N.-Dame Sq. 15
 Turcot Mrs. Pierre, f. de peine, chrwman, St Marguerite 23
 Turcot Napoléon, charretier, driver, St Olivier 221
 Turcot Napoléon, commerçant, trader, Petit Champlain 10
 Turcot Narcisse, joaillier, jeweller, Mountain Hill 38-40
 Turcot Paul, cordonnier, shoemaker, St Jean 36
Turcot Philippe, cordonnier et bottier, boot and shoe-maker, St Joseph 109-111, r Richardson 75
 Turcot Pierre, buvette, tavern, Champlain 62
 Turcot Zéphirin, journalier, laborer, De la Reine 272
 Turcotte Arthur J., of Turcotte & Provost, Des Fossés 225
 Turcotte & Bellerive,—*Joseph P. Turcotte & George O. Bellerive*
 —avocats, advocates, Mountain Hill 105
Turcotte H. Adjutor, avocat, advocate, St Pierre 68, r Des Fossés 114
 Turcotte Joseph P., of Turcotte & Bellerive, bds. at De la Couronne 51
 Turcotte Mrs. Buteau J., bds. at St Ursule 14
 Turcotte Mrs. Hubert, Prince Edouard 103
Turcotte Nazaire, importateur d'épiceries, vins, huiles et tabac; wholesale grocer and importer of wines, oils and tobaccos, &c., Dalhousie 54-56-58, r Grande Allée 73
Turcotte & Provost,—*Arthur J. Turcotte & Jean-Baptiste Provost*—épiciers et commerçants de vins, general grocers, provisions and liquor dealers, De la Couronne 62-64
 Turgeon Alphonse, cordonnier, shoemaker, Du Roi 250
 Turgeon Achille, buvette, tavern, De la Couronne 86
 Turgeon Alphonse, emp. du s. c., c. s. clk., bds. at Couillard 56
 Turgeon Antoine, ferblantier, tinsmith, Des Jardins 28
 Turgeon Arsène, buvette, tavern, St Joseph 85-87
 Turgeon Dam., gard. de la paix, policeman, St Marguerite 108
 Turgeon David, cordonnier, shoemaker, St Jean 199
Turgeon Elie, tanneur et marchand de cuir, tanner and leather merchant, St Valier 265-267
 Turgeon E. Lucien, charretier, carter, D'Aiguillon 251
 Turgeon François, forgeron, blacksmith, St Valier r 89
 Turgeon François, menuisier, joiner, Fleurie 88
 Turgeon Frs.-X., charretier, carter, Turgeon 13
Turgeon H. Alphonse, directeur de colonisation, director of colonization, Grande Allée 64, bds. at Couillard 56

* **J. & W. REID,** *

* PAPER, * PAPER STOCK, * METALS * AND * NAVAL * STORES, *
124 St. Paul Street and 94 St. Andrew Street.

O—JOS of the BEAVER OIL CO., MONTREAL. OF 64 ST. PETER ST. Quebec Branch:

RICH and PLAIN
* FURNITURE. *
Cabinet Maker and Upholsterer,
* PALAIS. *
215 ST. PAUL ST.
JAMES PERRY

O. MEUNIER, } **CITIZENS FIRE, LIFE & ACCIDENT INSURANCE CO'Y.** CANADA.
 125 ST. PETER ST.

The Chicnic Hardware Co.

Blacksmiths', Tinsmiths',
 Cartwrights', Engineers',
 Steamship & Railway Supplies.
 Foot of Mountain Hill.

TUR

Alphabetical 438 Directory.

TWE

- Turgeon Hilaire, mais. de pens., bdg. hse., Des Fossés 60-62
 Turgeon Hub, ouv. en bouilloires, blrmaker., Champlain 721
 Turgeon J. Alfred, com. voy., com. traveller, St Jean 335
 Turgeon Joseph, charretier, carter, Turgeon 17
 Turgeon Joseph, messenger, messenger, St Simon 24
 Turgeon Léonidas, corroyeur, currier, Arago 128
 Turgeon Louis, Berthelot 26
 Turgeon Louis, charretier, carter, Lachevrotière 19
 Turgeon Louis, charretier, carter, St Gabriel 50
 Turgeon Miss Dél., coutur., seamstress, Notre-Dame square 7
 Turgeon Mrs. Antoine, Des Jardins 28
 Turgeon Mrs. David, fruitière, fruit dealer, St Jean 199
 Turgeon Mrs. Hubert, Turgeon 13
 Turgeon Mrs. Louis, Berthelot 26
 Turgeon Mrs. Narcisse, Richelieu 173
 Turgeon Mrs. Pierre, modiste, milliner, St Jean 359
 Turgeon Noël, cordonnier, shoemaker, Caron 57
 Turgeon Odilon, corroyeur, currier, St Valier 263
 Turgeon Philéas, of Gagnon & Turgeon, Du Pont 53½
 Turgeon Pierre, charretier, carter, Turgeon 12
 Turgeon Pierre, épicier, grocer, Arago 110-112
Turgeon Pierre L.,—SUCCESSEUR DE LOUIS BOURGET—
 épicier et marchand de vins, grocer, and liquor dealer,
 Union cor Laplace, r Petit Champlain 10
 Turgeon P. Onésime, tanneur, tanner, St Réal 57
 Turgeon the Misses, modistes, milliners, St Valier 162
Turgeon Zotique, tanneur et corroyeur, tanner and cur-
 rier, De la Reine 190
 Turgeon Zéphirin, journalier, laborer, Bélair 14
 Turnbull lieut.-col. James F., Claremont, St Louis road
Turner Brothers,—*Thos. B., Richard & Joseph M. Turner*
 —marchands de moulins à coudre en général, pianos et
 orgues; dealers in sewing machines in general, pianos
 and organs, St Jean 89
 Turner James, arrimeur, stevedore, Champlain 551
 Turner James B., employé du b. de p., p. o. clerk, Prévost 10
 Turner Joseph M., of Turner Brothers, St Roch 15
 Turner Richard, of Turner Brothers, St Roch 15
 Turner Richard, of Whitehead & Turner, St Ursule 17
 Turner Thomas B., of Turner Brothers, St Roch 13
 Turner William, snr., St Roch 15
 Turpin Moses, machiniste, eng. driver, Côte de la Négresse 1
Tweddell T. N. & Co.,—*J. Newton & Arthur N. Tweddell*—
 marchands de charbon, coal merchants, Dalhousie 42

FUNERAL

DIRECTOR.

D. S. RICKABY,

309 ST. JOHN ST.

WOVEN WIRE
 MATTRESSES,
 FURNITURE,
 DESKS, &c., &c.

EUGENE ROY, { 332 ST. JOHN STREET, } **FANCY AND STAPLE DRY GOODS.**
 HETHERINGTON'S BLOCK.

J. GILBERT, { 296, 298 ST. JOHN ST. } *** SHOEMAKER,** { AND FINE MEDIUM SHOES. }
 LARGE ASSORTMENT AT LOW PRICES.

A. LAVIGNE, Music Publisher and Importer **Pianos & Organs.**
 55 FABRIQUE ST. From the best makers, at the lowest possible prices and easy terms of payment.

TWE *Alphabetical 439 Directory.* VAL

Tweddell J. Newton, of T. N. Tweddell & Co., and tug boat owner, Garneau 32½
 Tyrrell Mrs. George, De la Fabrique r 53

U

Union Bank of Canada, E. E. Webb, caissier, cashier, St Pierre 54(see adv.)
 Union Commerciale de Québec, Frs.-X. Gobeil, gardien, De l'Eglise 41-43
Union Liberal (l') hebdomadaire, weekly, MM. E. Paré, E. Taschereau and N. Olivier, directeurs ; rédigé en collaboration, abonnement \$1 par an ; J. Dussault, administrateur, Buade 4. Boîte 1066 b. de poste
Union St Joseph de St Jean-Baptiste de Québec, R. LaRoche, trésorier, Déligny 56
 Union typographique No. 159, Côte d'Abraham 23
 United States Consul, Théo. W. Downs, D'Auteuil 83
Ursuline Convent, Couvent des Ursulines, rev. sœur, sister St George, supér., superioress, Donnacona 18

V

Vachon Damase, charp., carpenter, Prince Edouard 198-200
 Vachon George. prép. au bag., baggageman, De la Reine 79
 Vachon Joseph, serre-frein, brakeman, Henderson 42
 Vachon Miss Narcisse, Fleurie 102
 Vachon Mrs. Dominique, commerçante, trader, Du Pont 11
 Vachon Olivier, journalier, laborer, De la Reine r 198
 Vachon Pierre I., menuisier, joiner, Des Commissaires 102
 Vadeboncœur Edouard, tanneur, tanner, St Valier 342
 Vaillancourt Alph., ten. de livres, book-keeper, Des Prairies 19
 Vaillancourt Charles, De la Couronne 127
 Vaillancourt François, peintre, painter, Du Roi 173
 Vaillancourt Guillaume, portier, porter, De la Reine 138
 Vaillancourt J.-Bte., cordonnier, shoemaker, St Joseph 335½
 Vaillancourt Louis, journalier, laborer, St François 59
 Vaillancourt Mrs. Louis, Du Roi 178
 Valcourt Gilbert, journalier, laborer, St Olivier 113
 Valin Charles, charpentier, carpenter, Ryland 23
 Valin Charles, perruquier, wigmaker, De la Fabrique 52
 Valin Edmond, commis marchand, salesman, St François 76
 Valin Gab., bois, lumber, Dorchester 122, r St Jacques 8

Dr. E. MORIN & Cie., } Depot General des Medecines
 Pharmaciens, } Françaises, Parfumeries et
 314 St. Jean et 32-34 St. Pierre. } Articles de Toilette.

J. A. LANGLAIS, { 177 ST. JOSEPH STREET, } **Bookseller and Wine Merchant**
 ST. ROCH.

GERVAIS & HUDON, | Les Pianos, Heintzman et W. Bell & Cie, sont les favoris de l'aristocratie
 219 et 339 ST. JOSEPH ST. * Les Harmoniums de W. Bell & Cie, sont les plus recherchés. *

COFFRES-FORTS

DE GOLDFIE & McCULLOCH.

A. E. VALLERAND,

Agent des Manufactures
 67 DALHOUSIE.

Sous Agent, P. A-F RECHET.

Premiers Prix Remportés aux Expositions de la Puissance et des Etats-Unis.

VAL *Alphabetical* 440 *Directory.* VAL

- Valin Hector, com. march., salesman, bds. at St Eustache 38
- Valin Mrs. Narcisse, St François 76
- Valin Mrs., St Olivier 196
- Valin Narcisse, fruitier, fruit dealer, Du Pont 134½
- Valin Pierre V., const. de navire, ship builder, St François 128
- Valin the Misses, modistes, milliners, St Joachim 31
- Valleau Mrs. William B., St Jean 531
- Vallée Alfred, batelier, boatman, Champlain 748
- Vallée Basile, journalier, laborer, Henderson 18
- Vallée Dr. Arthur, St Anne 22
- Vallée Etienne, jnr., journalier, laborer, Champlain 766
- Vallée Etienne, snr., bédreau, sexton, Champlain 765
- Vallée Louis A., arpenteur, surveyor and inspector of rail-ways, Côte St Geneviève 50
- Vallée L. Prud., photographe, photographer, St Jean 39, r 43
- Vallée Mrs. François-Xavier, Octave 9
- Vallée Mrs. Philippe, modiste, dressmaker, De la Couronne 25
- Vallée Mrs. Prudent, bds. at L'Hôpital du Sacré-Cœur
- Vallée Olivier, messenger, messenger, Richardson 38
- Vallée R. Pamph., advocate, Mountain hill 108, r St Joseph 16
- Vallerand Achille, commis, clerk, St Valier 46
- Vallerand Alexandre, tapissier, upholsterer, De la Reine 213
- Vallerand André E.,** — Agent des manufacturiers et importateur d'huiles, lampes et lanternes; manufacturers' agent and jobber in burning oils, machine oils, lamps and lanterns. GLASSWARE A SPECIALTY. Special goods and boxes for the "T prize trade." Seul agent pour, sole agent in Quebec for the Petrolia Oil Co., and proprietor of the Oil warehouse, on the "Princess Louise" embankment, office, Dalhousie 67, r Des Remparts 31
- Vallerand Aristide G. L., commis, salesman, Des Prairies 20
- Vallerand Edouard, charpentier, carpenter, St Claire 45
- Vallerand Flav., charpentier, carpenter, Des Commissaires 44½
- Vallerand Frs.-X., cordonnier, shoemaker, Du Roi 267
- Vallerand F. Olivier,** — FONDÉ EN, ESTABLISHED IN 1861 — Huiles, lampes et verreries. Coal oil, lamps and glass-ware, Mountain Hill 90-92, r Des Remparts 43
- Vallerand Jean-Bte., menuisier, joiner, De la Reine 166
- Vallerand Louis N., douanier, c. h. officer, Des Prairies 12
- Vallerand Mrs. Olivier, Couillard 17
- Vallerand Philippe, charpentier, carpenter, St Olivier 107
- Vallière Célestin, tanneur, tanner, St Valier 353-355
- Vallière J. & J., — Jérôme & Joseph Vallière — ébénistes, cabi-netmakers, St Joseph 374

Montminy

135 St. Joseph St.

ST. ROCH.

Photographer

J. L. RICHARD & FRERES, } Machinistes, Ingenieurs et Fondeurs.
 320 Rue St. Joseph, St. Roch.

JAMES PERRY, 215 ST. PAUL ST., * PALAIS. * **Cabinet Maker and Upholsterer,** * **RICH and PLAIN FURNITURE.** *

MUTUAL LIFE
 INS CO.
 OF NEW YORK.

Assets **OVER**
\$120,000,000.

{ W. J. FRASER,
AGENT,
{ 101 ST. PETER ST.

BUY
OILS
 of the
BEAVER OIL CO., MONTREAL. ^{OF} **64 ST. PETER ST.**
 Quebec Branch:

VAL *Alphabetical 441 Directory.* VER

- Vallière Jérôme, of J. & J. Vallière, St Joseph 372½
 Vallière Joseph, jnr., ébéniste, cabinetmaker Du Roi 278
 Vallière Joseph, snr., of J. & J. Vallière, St Joseph 376
 Vallière Michel, corroyeur, currier, Des Fossés 133
 Vallière Miss Luce, bds. at Laval 14
 Vallière Mrs. Romain, Scott 6
Vallière Philippe, ébénisterie de première classe, cabinet and steam chair factory, show room and factory, St Valier 32-44, r Hébert 5
 Vallières Miss Adelaide, institutrice, sch. teacher, Du Pont 66
 Valois Miss Joséphine, St Jean 403
 van Bruyssel Ferdinand, consul général de Belgique au Canada, consul general of Belgium in Canada, chemin Ste Foye, près de la barrière, Ste Foye road, near toll gate
 Vandry Joseph, Couillard 28
 Vandry Zép., ferblant., tinsmith, St Jean 163, r D'Youville 23
 VanFelson Mrs. George, D'Artigny 59
 Vandreuil Gaudiose, buvette, tavern, St Ours 52-54
 Vandreuil Louis, jnr., cordonnier, shoemaker, Colomb 69
 Vandreuil Louis, snr., cordonnier, shoemaker, St Ours r 54
 Vandreuil Octave, buvette, tavern, St Paul 25-27
 Vandreuil Octave, charretier, carter, Sous-le-Cap 37
Veasey George, manager of the Savings Bk., St Louis 9
 Veilleux Mrs. Michel, Prince Edouard 77
 Veilleux Théophile, menuisier, joiner, Daulac 14
 Veldon James, snr., chimiste, chemist, St Joseph 122
Veldon John J., jnr., chimiste, druggist. Marchand de parfumeries et d'articles de toilette; dealer in choice parfumeries and toilet articles; garden seeds, aerated waters in the season, St Joseph 120, r 122
 Venne J.-Bte., commis marchand, salesman, St Hélène 130
 Venner Théophile A., dentiste, dentist, St Jean 5
Venner William, courtier, broker, Du Pont 48, r ELM COTTAGE, Gros Pin, Charlesborg road
 Verge Dr. Charles A., St Ursule 56
Verge Dr. William A., médecin et chirurgien, physician and surgeon, Des Fossés 154-156
 Vérité (La), Jules P. Tardivel, éditeur et propriétaire, editor and prop., L. Drouin & Frère, gér., man., St Joseph 96
 Vermet Cyrille, barbier, barber, St Anne 57
 Vermet Ferdinand, cordonnier, shoemaker, Des Fossés 222
 Vermet Jean, cordonnier, shoemaker, St Marguerite 65

* **J. & W. REID,** *

* **PAPER, * PAPER STOCK, * METALS * AND * NAVAL * STORES,** *
 124 St. Paul Street and 94 St. Andrew Street.

O. MEUNIER, } CITIZENS FIRE, LIFE & ACCIDENT INSURANCE COY. CANADA.
 125 ST. PETER ST.

The Chic Hardware Co.

Blacksmiths', Tinsmiths',
 Cartwrights', Engineers',
 Steamship & Railway Supplies,
 Foot of Mountain Hill.

VER

Alphabetical 442 Directory.

VÉZ

- Vermet Jean-Baptiste, charpentier, carpenter, St Ours 114
 Vermet Mrs. Pierre, fem. de peine, charwoman, Turgeon 18
 Verrault Art., insp. de voierie, road insp., St Olivier 170
 Verrault J. Edouard, voilier, sailmaker, Octave 10
 Verrault Henri, voilier, sailmaker, Octave 18
 Verrault Honoré, charretier, carter, De la Reine 136½
 Verrault Miss Clotilde, mai. de pen., bdg. house, St Flavien 14
 Verrault Miss Emma, mais. de pen., bdg. hse., St Ursule 10
 Verrault Mrs. Antoine, St Flavien 14
 Verrault Octave, charretier, carter, Richardson 221
Verret A. Hector, secrétaire de la commission du Havre de Québec, secretary of the Quebec Harbour Commission, Dalhousie 116, r St Jean 449½
 Verret Alexandre, journalier, laborer, De la Reine 252
 Verret Ambroise, St Jean 411
 Verret Barthélemi, of Verret, Stewart & Co, Grande Allée 49
Verret & Cie., Abraham Paquet, Joseph Jobin & Ferdinand Côté — carrossiers et voituriers, carriage and sleigh makers St George 85
 Verret Edouard, charpentier, carpenter, Prince Edouard 241
 Verret Jean-Baptiste, journalier, laborer, Prince Edouard 237
 Verret Joseph, boucher, butcher, St Valier 228
 Verret Joseph, scieur, sawyer, Prince Edouard r 241
 Verret Prosper, épiciier, grocer, St Joachim 77-79
Verret, Stewart & Cie., — Barthélemi Verret & James F. Stewart — commissionaires en marchandises et marchands de poisson, huiles et sel; commission merchants and wholesale dealers in fish, oils, salt, &c., Arthur 39
 Verret Téléphore, boucher, butcher, Richardson 214
 Vézina Abraham, émouleur, sawfiler, St François 66
Vézina A. & Cie., — Alfred Vézina — cordonniers, shoe-makers, St Joseph 58½
 Vézina A. & Cie., — Alf. Vézina — musique, music, St Jean 437
 Vézina Alfred, forgeron, blacksmith, St Joseph 52-54
 Vézina Alfred, menuisier, joiner, Richardson 207
 Vézina Alfred, of A. Vézina & Cie., St Jean 437
 Vézina Alfred, of A. Vézina & Cie, St Joseph 58½
 Vézina A. Ligori, plombier, plumber, St Marguerite 58
 Vézina Arsène, batelier, boatman, Berthelot 12
Vézina Charles, plombier, ferblantier; tinsmith, plumber, gas and steam fitter, Du Pont 82, r Richardson 21½
 Vézina Charles A., com. marchand, salesman, Jupiter 9

FUNERAL

DIRECTOR.

D. S. RICKABY,

309 ST. JOHN ST.

WOVEN WIRE
 MATTRESSES,
 FURNITURE,
 DESKS, &c, &c.

EUGENE ROY, { 332 ST. JOHN STREET, } FANCY AND STAPLE DRY GOODS.
 HETHERINGTON'S BLOCK.

J. GILBERT, { **SHOEMAKER,** * } **AND** } **FINE** } **AND** } **LARGE**
 { 296, 298 ST. JOHN ST. } **MEDIUM SHOES.** } **ASSORTMENT AT** } **LOW PRICES.**

A. LAVIGNE, Music Publisher **Pianos & Organs.**
 and Importer
55 FABRIQUE ST. From the best makers, at the lowest possible prices and easy terms of payment.

VÉZ *Alphabetical 443 Directory.* VIA

- Vézina & Cie., menuisiers, joiners, D'Aiguillon 138
- Vézina & Cie., négociants, jobbers, Cliff View Place 3
- Vézina Edouard, menuisier, joiner, Latourelle 80
- Vézina Ferdinand, journalier, laborer, Côte St Geneviève 68
- Vézina Ferdinand, journalier, laborer, Latourelle 91
- Vézina & Fraser,** — *Napoléon Vézina & F. Auguste Fraser* —
 nouveautés, dry goods, Sous-le-Fort 58
- Vézina François, porteur de pain, bread driver, Dorchester 8
- Vézina François R. A., St Jean 373
- Vézina François, snr., St Gabriel 40
- Vézina George, bds. at Mountain Hill House
- Vézina Godefroi, charron, wheelwright, St Gabriel 74
- Vézina Honoré, menuisier, joiner, D'Aiguillon 156
- Vézina J. Alphonse, commis march., salesman, Dorchester 30
- Vézina Jean-Baptiste, agent, Cliff View Place 3
- Vézina J. O. & Cie., épiciers, grocers, Du Roi 232½
- Vézina J. Onésime, cotiseur, assessor, St Jean 417
- Vézina Joseph, chef d'orchestre, band master, St Jean 383
- Vézina Joseph, cord., shoemaker, D'Aiguillon 139, r Jupiter 4
- Vézina Joseph, commerçant, trader, Sous-le-Fort 16
- Vézina Joseph, cordonnier, shoemaker, Arago 83
- Vézina Joseph, menuisier, joiner, St Gabriel 33
- Vézina Joseph A., com. voy., com. trav., St Olivier 69½
- Vézina L. Damase, D'Aiguillon 138
- Vézina Mrs. Camille, fem. de peine, charwom., Richelieu 248
- Vézina Mrs. Eusèbe, Latourelle 120
- Vézina Mrs. Jean-Baptiste, St François 39
- Vézina Mrs. Toussaint, D'Aiguillon 142
- Vézina N. Gaudiose, commis march., salesman, Richelieu 130
- Vézina Napoléon, cordonnier, shoemaker, Richelieu r 216
- Vézina Napoléon, ferblantier, tinsmith, Du Roi 200¼
- Vézina Napoléon, of Vézina & Fraser, Artillery 108
- Vézina Olivier, menuisier, joiner, Du Roi 232
- Vézina Omer, menuisier, joiner, St Olivier 285
- Vézina Onésime, menuisier, joiner, St Marguerite 60
- Vézina Onésiphore, peintre, painter, St Gabriel 76
- Vézina Philippe, menuisier, joiner, Burton 8
- Vézina Samuel, batelier, boatman, Petit Champlain 23
- Vézina Ulric, employé du bureau de poste, post office clerk,
 St Gabriel 40
- Vézina Victor, pilote, pilot, St Dominique 12
- Vial rev. William S., chap. of the Q. Lun. Asyl., D'Artigny 68

Dr. E. MORIN & Cie., } **Depot General des Medecines**
 Pharmaciens, } **Françaises, Parfumeries et**
 314 St. Jean et 32-34 St. Pierre. } **Articles de Toilette.**

J. A. LANGLAIS, { **177 ST. JOSEPH STREET,** } **Bookseller and Wine Merchant**
 { **ST. ROCH.**

GERVAIS & HUDON, 219 et 339 ST. JOSEPH ST. Les Pianos, Heintzman et W. Bell & Cie. sont les favoris de l'aristocratie. * Les Harmoniums de W. Bell & Cie. sont les plus recherchés. *

COFFRES-FORTS
DE GOLDIE & McCULLOCH.

A. E. VALLERAND,

Agent des Manufactures
67 DALHOUSIE.

Sous Agent, P. A-F RECHET.

Premiers Prix Remportés aux Expositions de la Puissance et des États-Unis.

VIC

Alphabetical 444 Directory.

VOH

- Vice-Admiralty Court, honble. Geo. Irvine, juge, judge, and J. Dunbar, Q. C., régistraire, registrar, St Louis 12
 Vidal the Misses, couturières, seamstresses, St Jean 337
 Vidossevich Jean, sergt. de police, sergeant, Plessis 6
 Vien Miss Mathilde, blanchisseuse, laundress, Latourelle 8
 Vienno-Michaud Mrs. Joseph, Scott 118
 Villeneuve Charles, Arago 138-140
 Villeneuve Charles, menuisier, joiner, Smith 8
 Villeneuve Elzéar, charpentier, carpenter, Smith 16
 Villeneuve George, maçon, mason, Arago 71
 Villeneuve George, peintre, painter, Stuart 3
 Villeneuve Henri, menuisier, joiner, St Olivier 127
 Villeneuve Joseph, maçon, mason, Prince Edouard 202
 Villeneuve Lévy, gard. de la paix, policeman, De la Reine 59
 Villeneuve Louis, charretier, carter, De la Reine 59
Villeneuve Louis O., marchand de nouveautés, dry and fancy goods, St Joseph 183, r Notre-Dame-des-Anges 77
 Villeneuve Mrs. George, Richardson 241
 Villeneuve Mrs. Joseph, Laberge 4
 Villeneuve Mrs. Olivier, Notre-Dame-des-Anges 77
 Villeneuve Napoléon, journalier, laborer, Smith 8
 Villeneuve Napoléon, peintre, painter, Du Roi 243
 Villeneuve Théodule, charretier, carter, St Marguerite 88
 Vincent A. Elzéar, typographe, typographer, Scott 68
 Vincent E. & Fils, — *Elz. & Jos. E. Vincent* — imprimeurs, printers, St Jean 224
 Vincent Elzéar, of E. Vincent & Fils, St Jean 224
 Vincent George, typographe, typographer, St Patrick 73
 Vincent John, maçon, mason, St Eustache 90
 Vincent Joseph E., of E. Vincent & Fils, bds. at St Jean 224
 Vincent Louis, journalier, laborer, Henderson 66
 Vincent Mrs. Narcisse, St Valier 340
Vincent William, marchand-tailleur et drapier, merchant tailor and clothier, De la Fabrique 38, r 38½
 Visien Alex., cordonnier, shoemaker, Prince Edouard r 229½
 Vocari Antonio, journalier, laborer, Charest 47
Vocelle Augustin, notaire, notary, St Nicolas 8, r 6
 Vocelle O. Elz., ten. de livres, book-keeper, St Marguerite 27
Vocelle Olivier, épïc. de choix, family grocer, Grant 28-30
 Vohl Cyprien, commis, post office insp. clerk, St Jean 377
Vohl Lieut.-Col. Léon P., préfet de police, chief of police et prévôt des incendies, and fire commissioner, St Ursule 51-55, r Charlevoix 5

Montminy

185 St. Joseph St.

ST. ROCH

Photographer.

J. L. RICHARD & FRERES, } Machinistes, Ingenieurs et Fondeurs.
320 Rue St. Joseph, St. Roch.

J. A. BELANGER, { 272 ST. JOSEPH ST. } STEAM MARBLE & GRANITE WORKS.
 { ST. ROCH, QUEBEC. }

Western Assurance Co.
 OF TORONTO.

CAPITAL } **W. J. FRASER, AGT.**
 \$1,000,000 } 101 St. Peter St. QUEBEC.

VOI *Alphabetical 445 Directory.* WAL

- Voiselle Félix, journalier, laborer, Champlain 646
 Voiselle François, cordonnier, shoemaker, Du Roi r 92
 Vovlins Charles, manchonnier, furrier, bds. at St Famille 44
 Voyer C. Isidore, cordonnier, shoemaker, Richelieu 233
 Voyer François-Xavier, cordonnier, shoemaker, Richelieu 224
 Voyer Isidore, épiciier, grocer, Richelieu 226, r Déléigny 25-27
 Voyer Jean, commerçant de bois, wood dealer, St Roch 55
 Voyer Jean, commis, clerk, St Joseph 18
 Voyer J-Bte., acheteur, buyer for Beaudet, Lefavvre. & Garneau, bds. at St Pierre 20
 Voyer Joseph, charretier, carter, St Michael 20
 Voyer Laurent, boulanger, baker, Garneau 20
 Voyer Miss Eugénie, Lachevrotière 27
 Voyer Mrs. Michel, blanchisseuse, laundress, Du Roi 217
 Voyer Mrs. Narcisse, Richelieu 81, 2 in rear
 Voyer Pierre, charretier, carter, St Jean 364
 Voyer Pierre J. A., journaliste, bds. at St Jean 364
 Voyer P. Omer, cordonnier, shoemaker, Richelieu r 232
 Voyer Thomas, cordonnier, shoemaker, Déléigny 30

W

- Waddell Mrs. Alexander, St Anne 113
 Wade E. Harper, of Smith, Wade & Co., Longwood Hse., N.L.
 Wagner Alex., charpentier, carpenter, Richmond 94
 Wagner Benjamin, buvette, tavern, Henderson 68-70
 Wagner Chs., jur., of Charles Wagner & Son, Sous-le-Cap 31
 Wagner Charles, snr., batelier, boatman, St Pierre 76
 Wagner Charles & Son,—Charles & Louis Wagner—bateliers, bateaumen, Sous-le-Cap 31
 Wagner Henri, batelier, boatman, Sous-le-Cap 31
 Wagner Joseph, batelier, boatman, Sault-au-Matelot 88
 Wagner Louis, of Charles Wagner & Son, D'Aiguillon 131
 Wagner Mrs. Philippe, stall 6, Hay Market
 Wagner Nap., bateaux, boat owner, Côte de la Canotterie 20
 Waite James, journalier, laborer, St Patrick 66
 Waite John, tapissier, upholsterer, O'Connell 27
 Waite Peter, police riveraine, waterpolice, St Michael 68
 Wakeham George, St Ursule 54
 Wakelman Antoine, journalier, laborer, St Hélène 3
 Walcot Chs., commis de banque, bank clerk, St Geneviève 39
 Walcot H. Talbot, of Smith, Wade & Co., St James 14

P. MATHIE, Druggist and Dispensing Chemist.

Cor. St. John and Palace.

From Attention Paid to
 Packing and Shipping
 Fresh Fruits and
 Country Produce.

R. BARDEN, { 14, 16, ST. PETER ST. } FRUITS & VEGETABLES.
 Importer and Wholesale Dealer.

Chas. S. Riverin,
45 CROWN ST.

Wholesale and Retail Grocer. Tea and Coffee Specialties. Tobacco and Cigars. Constantly on hand Canadian and St. Michel Wines.

WAL

Alphabetical 446 Directory.

WAL

- Walker John, jnr., plombier, plumber, Diolet 22
Walker John, snr., plombier, plumber, St Augustin 62
Wallart Auguste, commis, clerk, Fleurie 85
Wallace Mrs. Hugh F., Little River road
Wallace J. M., courtier, lumber broker, St Pierre 119
Walling Edward H., tabacs, tobaccos, St Jean 176
Walls Mrs. Michael, blanchiss., laundress, St Joachim 66
Walsh Damase, boulanger, baker, Nelson 16
Walsh David, journalier, laborer, St Paul 119
Walsh Edward, journalier, laborer, Artillery 14
Walsh James, bateau, boats, Sault-au-Matelot 63
Walsh James, charretier, carter, De Salaberry 13
Walsh James, journalier, laborer, Champlain 400
Walsh James, journalier, laborer, Du Roi 48
Walsh James, not., notary. St Pierre 125, bds. at St Jean 188
Walsh John, journalier, laborer, St Eustache 85½
Walsh John, journalier, laborer, Artillery 37
Walsh John, plâtrier, plasterer, Scott 108

WALSH JOHN E.,

Dealer in Books, Stationery and Fancy Goods.

Also complete line of Oil and Water Colors,

Lustre Paints and Artists Materials of Every Description.

Newspapers, Magazines, Periodicals, Sea side and Numerous other Libraries.

St. John 25, next door to Saving's Bank, r Laval 4

- Walsh Michael, journalier, laborer, Richelieu 54
Walsh Miss Ellen, Couillard 4
Walsh Miss Maggie, modiste, dressmaker, Champlain 585
Walsh Mrs. Edward, Dufferin Boulevard
Walsh Mrs. James, couturière, seamstress, Champlain 379
Walsh Mrs. Michael, De Salaberry 13
Walsh Pat., sous préfet, dep. chief of police, Grande Allée
Walsh Patrick, gardien de la paix, policeman, D'Artigny 63
Walsh Patrick, journalier, laborer, Champlain r 429
Walsh Robert, charretier, carter, Bélair 16
Walsh Thadeus J., caissier, cashier, St Flavien 28
Walsh Thomas, charretier, carter, St Julia 20
Walsh Thomas, journalier, laborer, Champlain 306
Walsh Thomas, police secrète, detective, Conroy r 23
Walsh William, Scott 99

LOUIS BRUNEAU { 95 ST. JOSEPH ST.
ST. ROCH. }

China, Glassware, Art Pottery and Fancy Goods.

MINERAL WATER,
Ferruginous, Bromic-Iodurated.

DIVINA SPRING

J. E. LEMMYRE & BRO.
58 ST. JOSEPH STREET.

JAMES PERRY, 215 ST. PAUL PALAIS, **Ebeniste et Tapissier.**

Ameublements
Riches et Unis.

MUTUAL LIFE
INS. CO. of N. Y.

Avec un Actif
de plus de
\$120,000,000.

W. J. FRASER, Agent.
101 ST. PIERRE.

Achetez
vos

WAL *Alphabetical 447 Directory.* WEL

Walsh William H.—FORMERLY OF THE CANADA CO-OPERATIVE SUPPLY ASSOCIATION OF MONT.—épiciier, grocer; dealer in provisions, flour, oats, bran, hay and straw. ALL ORDERS PROMPTLY ATTENDED TO, St Eustache 86½

Walters A. Henry, professeur, professor, St Margaret 16

Ward John, journalier, laborer, Champlain 302

Ward Michael, journalier, laborer, Champlain 356

Warner John H., journalier, laborer, Champlain 461

Warren Mrs. Charles, St Angèle 32

Watson James, comptable, teller of bank of B. N. A., Bell 9

Watt William, journalier, laborer, Petit Champlain 40

Watters Adam, épiciier, grocer,—TEAS A SPECIALTY—marchand de vins; wine and liquor dealer, De la Fabrique 22

Watters David, épiciier, grocer, St Jean 152, r 292

Watters Dr. Arthur A., médecin et chirurgien, physician and surgeon, St Jean 282

Watters James G., journalier, laborer, Champlain 304

Weary William C., teneur de livres, book-keeper, St Jean 397

Weatherleigh Fred., commis, b. clerk, bds. at Mont Carmel 22

Webb E. Elliot, caissier de, cashier of the U. B., St Jean 378

Webb John, forg., blacksmith, Champlain 825, r St Amable 4

Webb William, journalier, laborer, Champlain 467

Webster Andrew D., St Ursule 22

Webster George, cordonnier, shoemaker, Des Prairies 46

Webster George M., of G. M. Webster & Co., St Stanislas 29

Webster G. M. & Co.,—George M. Webster—charbon, coal, Dalhousie 95-97

Webster John, journalier, laborer, St Michael 36

Weights & Measures inspector's office, Bureau d'inspection des Poids & Mesures, P. E Bourassa, insp., St Andrew 4

Weippert Alexandre F., St Jean 364

Weippert A. F. & Cie.,—P. Voyer & A. F. Weippert—grocers, épiciiers, St Jean 364

Weippert Ferdinand, Couillard 1

Weippert Hubert, commis, clerk, St Jean 48

Weippert Weippert H., commis, clerk, St Jean 48

Weir Mrs. John, Champlain 307

Weir rev. Geo., professeur, Morrin College Court 2, St Anne 124

Welch Henry W., snr., commissionnaire en marchandises, commission and general merchant, Gowen's building, rooms 1-3, St Pierre 125

J. & W. REID,

Papiers et Matériaux pour Papier,
124 ST. PAUL.
Metaux et Matériel pour Marine,
94 ST. ANDRE.

BEAVER OIL CO.

MONTREAL.
Bureau a Quebec,
64 RUE ST. PIERRE.

AGRICULTURAL INSURANCE CO'Y.,
 WATERTOWN, N.Y.
 { O. MEUNIER, Agt. }
 { DEPOSITED WITH }
 { DOMINION GOV'T. }
 ASSETS, - \$1,932,574.59.
 125 ST. PETER ST. - \$125,000.00.

La Compagnie Chicic.
 Pied de la Cote de la Montagne.

Fourniture de Forgerons, Mecaniciens,
 Ferblantiers, Steamers, Charrons,
 Chemins de Fer
ET QUINCAILLERIE GENERALE.

WEL *Alphabetical 448 Directory.* WIL

- Welch J. Lacon, comptable, accountant, St Anne 141
- Welch John Y., comptable, accountant, Des Ramparts 47
- Welch Robert. C., commis d'assurance, insurance clerk, bds. at Charlevoix 3
- Welch William W., secretaire de, secretary of the Q. Fire Assurance Co., D'Auteuil 93
- Wells Dr. Philippe, Couillard 38
- West John, cordonnier, shoemaker, St Jean 306
- Wheeler Jeremiah, journalier, laborer, Petit Champlain 22
- Wheeler Miss Catherine, St Jean 407
- Wheeler Mrs. Patrick, St Paul 115
- Whelan Mrs. James, garde-malade, sick nurse, St Valier 127
- Whelan Mrs. Patrick, Artillery 142
- Wherry Mrs. John L., St Famille 6
- Whillians the Misses, coutur., seamstresses, D'Aiguillon 135
- White Alfred H., St Genevieve 15
- White George, bds. at Garrison Club
- White James R. H., of the C St L. H. Co., St Ursule 30
- White Miss Mary, St Patrick 24
- White Mrs. James, modiste, dressmaker, Elgin 17
- White Mrs. Thomas, bds. at St Eustache 38
- White Samuel R., commis march., salesman, Richelieu 116
- White Wm., employe du b. de p., p. offi. clerk, Artillery 115
- Whitehead Benj. J., insurance agent, bds. at Port Dauphin 7
- Whitehead & Turner.**—Richard Turner — importateurs d'epiceries, wholesale grocers and general merchants, Dalhousie 83, and proprietors of the Quebec steam broom and brush factory, Notre-Dame 54
- Whitney H. P. & Co.**,—Herbert P. Whitney—machines a tordre et a laver, clothes wringers and washing machines, spring mattresses, clocks and rugs, Du Pont 59, r D'Youville 13
- Whitney, Wardlow & Co., cuirs, leathers, St Valier 361
- Whitty Phil., mecan., machinist, St James 23, r Hébert 21
- Wiggs Mrs. William, St Jean 179
- Wilkie the Misses, D'Auteuil 94
- Wilkins Mrs. Thomas, institutrice, teacher, St Stanislas 36
- Wilkinson Richard, facteur, letter carrier, St Joachim 45
- Williams Henry, journalier, laborer, St Julia 58
- Williams Henry, journalier, laborer, St Dominique 9
- Williams James, barbier, barber, Lachevrotiere 26
- Williams John**, barbier-coiffeur, hairdresser and perfumer, St Louis 34, r Lachevrotiere 26 (see adv.)

D. S. RICKABY,

Manufacturier de
 Meubles et de Matelas en Fil Metal-
 lique, 309 Rue St. Jean.

EUGENE ROY, { 332 RUE ST. JEAN, }
 { BLOC HETHERINGTON. } **Marchand de Nouveautés.**

J. GILBERT, CHAUSSURES DE CUIR, DRAP, CAOUTCHOUC, GOUT ET DE FANTAISIE, 296-298 Rue St. Jean

ARTHUR LAVIGNE, IMPORTATEUR DE PIANOS ET HARMONIUMS, 55 DE LA FABRIQUE.

EDITEUR DE MUSIQUE
 Musique nouvelle recue chaque semaine.

WIL *Alphabetical* 449 *Directory.* WOO

- Williams Mathew, arrimeur, stevedore, Champlain 667
- Williams rev. Lennox W., rector of St Mathew's, St Jean 549
- Williams right rev. James, Lord Bishop of Quebec, Simard 2
- Williams Robert, ramoneur, chimney sweep, Artillery r 127
- Williamson George, cordier, carder, Prince Edouard r 216
- Williamson James, épicier, grocery, Du Pont 136
- Williamson Ths., contre-maitre, foreman, Prince Edouard 171
- Willis Henry T., contre-maitre, foreman, Des Prairies 14
- Wilson Charles W., of Wilson & Co., Grande Allée 280
- Wilson & Co.,—*Charles W. Wilson*—bois, lumber, St Pierre 92
- Wilson Douglas, commis, clerk, St Eustache 82
- Wilson Henry, douanier, coxswain, Champlain 121
- Wilson John, jnr., commis, clerk, St Charles 24
- Wilson John McD., commis march., salesman, D'Aiguillon 95
- Wilson John, snr., bateaux, boats, Dalhousie 47, bds at St. Charles 24
- Wilson Mrs. Andrew, buvette, tavern, Champlain 689-691
- Wilson Thomas G., horloger, watchmaker, St Jean 210, r Artillery 45
- Wilson William, boat owner, bds. at St Anne 67
- Wilson Wm. H., of J. S. Murphy & Co., Grande Allée 280
- Winfield Joseph,** courtier en marchandises. Broker and commission merchant; representing St Lawrence sugar refining Co., Montreal. Reinachs, Nephew & Co., tea merchants, London, Eng., and the Imperial Oil Co., of London, Ont., St James 9, r St Augustin 63
- Winfield Richard,** confiseur et patissier, confectioner, fine pastry, St Jean 102-104
- Winn Mrs. Martin, gardienne, caretaker, Arsenal 2
- Wiseman Jacques, charpentier, carpenter, Champlain 730
- Wiseman James, charpentier, carpenter, Richardson 247
- Wiseman J. Frs., charpentier, ship carpenter, Champlain 795
- Wiseman Miss Catherine, Champlain r 703
- Wiseman Mrs. Jacques, Champlain r 705
- Wiseman Philippe, of Forgues & Wiseman, Du Roi 228
- Wittycomb Miss Jane, magasin, wool depot, Couillard 52
- Wodon Edmond, tabacs, tobaccos, Des Fossés 109
- Wolfe John, journalier, laborer, Champlain 284
- Wolfe Patrick, journalier, laborer, Champlain r 285
- Women's Christian Association Rooms, Miss L. Pope, secretary St Anne 125
- Wood James, journalier, laborer, Champlain 271
- Wood Joseph F., machinist, engine driver, Du Roi 261

DR. E. MORIN & CO. { General Depot for French Medicines, Perfumeries and Toilet Articles. } **DRUGGIST**

314 St. John St., and 32 and 34 St. Peter.

J. A. LANGLAIS, LIBRAIRE-EDITEUR IMPORTATEUR, 177 RUE ST. JOSEPH, St. Roch, Quebec. Marchand de vins.

GERVAIS & HUDON,
 219 & 339 ST. JOSEPH ST.
 The Heintzman & Wm. Bell & Co. Pianos are the favorites of the
 Aristocracy. The Organs of Wm. Bell & Co. are the most elegant in use.

A. E. VALLERAND,
 67 DALHOUSIE.
 ENTREPOT DES HUILES.—Oil Warehouse,
 Jettee "Princess Louise" Embankment.

Huiles de Charbon, Astrale, a Machines et
 Huiles Noires. Lampes, Appareils de
 Lanternes, Verreries, Poteries,
 Argenteries, etc.

WOO

Alphabetical 450 Directory.

WYS

- Wood Miss Jane, modiste, milliner, St Jean 62
 Woodley Francis, chef d'atelier, foreman, Du Pont 16
Woodley James E., manufacturier de chaussures, wholesale boot and shoe manufacturers, Charest 21, r St Jean 523
 Woodley Samuel, commis, clerk, D'Aiguillon 27
 Woods James, commis, clerk, Artillery 89
 Woods James, journalier, laborer, Côte de la Canotterie 4
 Woods Mrs. William, Artillery 55
Woodside Hugh, gérant de, manager of the New-York Singer Manufacturing Co., St Jean 33, r St Andrew 8
 Woolsey William D., commis, clerk, Richelieu 51
 Workman George, messenger, messenger, St Famille 17
 Workman Mrs. Charles, St Famille 17
 Worrell Mrs. Joseph, Champlain 650
 Wright Alexander, journalier, laborer, Des Fossés 14



WRIGHT & Co.

Booksellers, Stationers and News Agents.
 Importers and dealers in English and American Newspapers and Magazines, Music. Jewelleries, Spectacles, Balls, Plush Goods, Games, School Requisites, &c.

98 ST JOHN STREET, (Within.)

- Wright Horatio, papetier, stationer, Du Fort 4, r St Jean 220
 Wright J. William, assist.-trés., assist. City treasurer, and of Wright & Co., St Jean 220
 Wright Miss Amelia, couturière, seamstress, St Patrick 15
 Wright Peter E., gardien, caretaker City Hall, St Louis 76
 Wright William, tailleur, tailor, bds. at St Jean 168
Wurtele C. & W.,—William G. & Frederick C. Wurtele—marchands de quincaillerie et fer, gros et détail; hardware and iron merch., wholesale and retail, St Pierre 96
 Wurtele Ernest F., teneur de livres, book-keeper, Berthelot 89
 Wurtele Frederick C., of C. & W. Wurtele, Lachevrotière 86
 Wurtele J. Wolfred, Stadacona terrace, Grande Allée 126
 Wurtele William G., of C. & W. Wurtele, Grande Allée 88
 Wyatt William G., bds. at St Louis Hotel
 Wyse & Co.,—Mrs. F. H. Wyse—graveurs, engrav. Garneau 54
 Wyse George J., graveur, engraver, St Olivier 28
 Wyse Mrs. F. Horatio, of Wyse & Co., Garneau 54

Montminy

185 RUE ST. JOSEPH,
 ST. ROCH.

Photographe.

Shafting, Hangers, Pulleys, Engines and Boilers.
J. L. RICHARD & BROS.
 320 ST. JOSEPH ST., ST. ROCH.
 Special Machines Made to Order.

MUTUAL ACCIDENT & PLATE GLASS W. J. Fraser, Agt.
INS. CO. OF MANCHESTER, ENC. 101 St. Peter St.,
QUEBEC.

YOU *Alphabetical 451 Directory.* ZIN

Y

Young George B. Symes, commis, clerk, Grande Allée 302

YOUNG HERMAN, (Established in 1857)
GENERAL HARDWARE.

Bar & Sheet Iron, Steel, Paints, Varnishes, Glass, &c.,
WHOLESALE AND RETAIL.

MACHINISTS TOOLS A SPECIALTY.

Office & Store, 91-93-95 du Pont. Warehouse, 72 de la Reine.
 Telephone No. 106.

Young James, commis, clerk, D'Artigny 48

Young John R., St Geneviève 19

Young Men's Christian Association, William J. Judd,
 local secretary, rooms, Association Hall, St Jean 150

Young Mrs. George, Du Pont 93

Young T. Ainslie, recteur, rector Q. H. Sch., St Denis 30

Young Wm. C., peintre, painter, rem. to Deschambault

Yourans Honoré, journalier, laborer, Champlain 694

Yourans James, charpentier, carpenter, Champlain 698

Yvon Joseph, débit de tabac, tobacco store, St Joseph 253

Yvon Mrs. Hippolyte, St Joseph 253½

Z

Zingerle Joseph, interprète, interpreter, St Jean 48

THE CHERRIER

DIRECTORY PUBLISHING COMPANY

This Company has been formed with the object of issuing Directories
 wherever a proper field may be opened for its action.

A. B. CHERRIER,

Manager Eastern Division.

J. H. LEWIS,

Manager Western Division.

WITH AN EFFICIENT STAFF OF EMPLOYEES.

Perfumery

{ **LARGEST STOCK
 IN THE CITY** }
 Cor. St. John & Palaca.

**MATHIE'S
 DRUG STORE.**

J. A. BELANGER,
 OUVRAGES EN MARBRE
 ET EN GRANIT,
 272 RUE ST. JOSEPH, ST. ROCH.
 QUÉBEC.

Emballage et Mise a Bord
 de Fruits et Produits Cham-
 petres Faits avec Diligence

Importateur et Marchand en
 gros de Fruits et Légumes,
14-16 St. Pierre

R. BARDEN,